



MALTA

QORTI TAL-APPELL
(Kompetenza Inferjuri)

ONOR. IMĦALLEF
LAWRENCE MINTOFF

Seduta tas-6 ta' Ottubru, 2021

Appell Inferjuri Numru 63/2020LM

Kevin Bencini bin-numru tal-karta tal-identità 280475(M)
(‘l-appellat’)

vs.

Curmi & Partners Limited (C 3909)
(‘l-appellanta’)

Il-Qorti,

Preliminari

1. Dan huwa appell magħmul mis-soċjetà intimata **Curmi & Partners Limited (C 3909)** [minn issa ‘l quddiem ‘is-soċjetà appellanta’] mid-deċiżjoni tal-Arbitru għas-Servizzi Finanzjarji [minn issa ‘l quddiem ‘l-Arbitru’] mogħtija fil-15 ta’ Settembru, 2020, [minn issa ‘l quddiem ‘id-deċiżjoni appellata’], li permezz tagħha ddeċieda li jilqa’ l-ilment tar-rikorrent **Kevin Bencini (K.I. nru 280475M)** [minn issa ‘l quddiem ‘l-appellat’], u *ai termini* tas-subinċiż (iv) tal-

para. (c) tas-subartikolu 26(3) tal-Kap. 555 tal-Ligijiet ta' Malta ordna lis-soċjetà appellanta sabiex tħallas lill-appellat is-somma komplexiva ta' €48,317.15, bl-imgħax legali mid-data tad-deċiżjoni appellata u bl-ispejjeż ukoll.

Fatti

2. Jirriżulta li f'Awwissu tas-sena 2015 l-appellat kien investa €50,000 f'soċjetà bl-isem *Trust Capital Holdings S.a.r.l.* [minn issa 'I quddiem 'TCH'] permezz tas-soċjetà appellanta¹, liema investiment kien kopert permezz ta' garanzija² maħruġa mis-soċjetà CBL Insurance Limited [minn issa 'I quddiem "CBL"] ta' Auckland, New Zealand, u kellu jimmatura fi żmien sena u kellu jrendi sa dakinar kupun ta' 4%.³ Ĝara li hekk kif waslet id-data tal-maturità tal-investiment tiegħu, TCH naqset milli tonora l-obbligu tagħha li tħallas il-kapital lura, u għalhekk is-soċjetà appellanta kienet daret fuq CBL sabiex din tonora l-garanzija. Iżda minbarra l-fatt li din eventwalment daħlet f'likwidazzjoni, min-naħha tagħha rrifjutat li tagħmel dan għar-raġuni li l-investiment ma kienx kopert mill-garanzija.

Mertu

3. L-appellat għalhekk ippreżenta lment quddiem l-Arbitru fit-28 ta' Awwissu, 2018, fejn filwaqt li ppremetta li s-soċjetà appellanta kienet naqset

¹ Ara kopja *Purchase Contract Note* Dok. A2 a fol. 9, u kopja ta' *Delivery Instruction of the Investor* Dok. E a fol. 34 tal-atti tal-arbitraġġ.

² Ara kopja *Guarantee for the Notes* a fol. 39.

³ Ara *Purchase Contract Note*, kopja Dok. A2 a fol. 9.

milli tonora l-obbligi tagħha fil-konfront tiegħu skont il-liġi u skont ir-regolamenti u d-direttivi tal-Malta Financial Services Authority [MFSA], u li bħala konsegwenza huwa sofra telf ta' kapital u ta' mgħaxijiet, issottometta li huwa kien qed jippretendi li l-imsemmija soċjetà appellanta tirrifondi s-“...somma ta' ħamsin elf Euro (€50,000) li tirrapreżenta l-kapital investit flimkien mal-ammont ta' tmien mijja u sbatax-il Euro u ħmistax-il ċenteżmu (€817.15) u ċioé, l-interessi dovuti skont l-aħħar pagament ta' interassi, inkluž it-taxxa tad-dħul dovuta fuqhom u dana mingħajr preġudizzju għal kwalunkwe interassi ulterjuri dovuti lili skont il-liġi u kwalunkwe spejjeż sabiex tigi rkuprata l-istess somma”.

4. Is-soċjetà appellanta wieġbet fl-20 ta' Settembru, 2018 u laqgħet billi eċċepiet is-segwenti: preliminarjament (1) l-Arbitru ma kellux ġurisdizzjoni sabiex jisma' u jiddeċiedi l-vertenza; (2) it-talba kienet intempestiva u/jew improponibbli f'dak l-istadju; (3) Karl Micallef kien qed jiċħad kategorikament li fl-ebda waqt u bl-ebda mod ma użax id-diliġenzo assoluta li kienet tirrikjedi l-professjoni tiegħu u l-industrija tas-servizzi finanzjarji; u fil-mertu eċċepiet (4) li hija dejjem aġixxiet bi *buona fede* assoluta, b'mod dritt u konformi ma' kull reġim regolatorju, u l-ilment kien wieħed infondat filwaqt li kelli diversi impreċiżjonijiet; (5) il-prodott kien wieħed idoneju għall-appellat; (6) fejn investiment jinżel fil-valur jew imur ħażin bħal fil-każ odjern, ma jistax jingħad li l-intermedjarju għandu xi ħtija jew għandu jagħmel tajjeb b'xi mod għal kwalunkwe telf; (7) it-telf imġarrab mill-appellat kien rizultat ta' fatturi inerenti fil-qasam finanzjarju u numru ta' avvenimenti sfortunati; u (8) ma kien hemm l-ebda negliżenza, nuqqas ta' prudenza u diliġenzo min-naħha tagħha.

Id-deċiżjoni appellata

5. L-Arbitru kkonsidra dan li ġej rilevanti għall-appell odjern:

“Jikkonsidra:

Eċċezzjonijiet Preliminari

L-ewwel eċċezzjoni li ta' l-provdit tur tas-servizz hija fis-sens li l-Arbitru m'għandux ġurisdizzjoni għaliex l-ilmentatur kien mar quddiem il-Qorti meta ppreżenta ittra uffiċjali kontra l-provdit tur tas-servizz. Il-provdit isemmi l-Artikolu 21(2)(a) tal-Kap. 555 tal-Ligijiet ta' Malta in sostenn ta' dan.

Dan l-Artikolu jipprovdi hekk:

‘Arbitru għandu jirrifjuta li jeżerċita s-setgħat tiegħu taħt dan l-Att meta:

(a) I-imġiba li jkun sar l-ilment dwarha hi jew kienet soġġetta għal kawża quddiem qorti jew tribunal (Fn. 1 Enfasi tal-Arbitru) mibdija mill-istess persuna li tkun qed tagħmel l-ilment u li tkun dwar l-istess mertu.’

Għalhekk, jirriżulta bl-aktar mod ċar li biex l-ilmentatur ma setax jippreżenta ilment quddiem l-Arbitru ried jifta kawża quddiem il-Qorti jew xi Tribunal ieħor fuq l-istess mertu tal-ilment li feta kawża quddiem l-Arbitru. Sempliċiment ittra uffiċjali mhix ‘kawża’ u, għalhekk, din l-eċċezzjoni hija waħda fiergħha u qatt ma messha ingħatat. B'hekk qiegħda tigi miċħuda.

It-tieni eċċezzjoni preliminari tirrigwardja l-intempestività o meno ta' dan l-ilment.

Din l-eċċezzjoni hi fis-sens li l-ilmentatur ma kellux jagħmel l-ilment għaliex:

‘is-Socjetà Esponenti ingaġġat ditta ta’ avukati sabiex tagħmel l-ispezzjonijiet tagħha fil-konfront tas-socjetà emittenti Trust Capital Holdings S.a.r.l kif ukoll fir-rigward l-assikuratur fuq l-investiment u čioè kontra CBL Insurance (‘CBL’) fejn talbet lil CBL tħallas għat-telf subit kif iggarantiet li kellha tagħmel f’każ illi l-investiment ma jrendix kif kien mistenni. Illi minkejja t-talba għall-ħlas bħala garanti fuq il-prodott, dawn baqgħu inadempjenti. Illi irriżulta illi fil-fatt kien ġie appuntat interim liquidator ta’ CBL mill-Qorti fin-New Zealand u li allegatament CBL kienet għaddejja minn diffikultajiet finanzjarji bi proposti ta’ ristrutturar. Dawn il-proċeduri għadhom għaddejjin u l-likwidatur appuntat għadu qed jiġbor il-provi tal-kredituri involuti sabiex il-proċess ta’ stralċ jinbeda jew jiġi ikkonfermat u l-kredituri jiġu mħallsa mill-

flus miżmumin għand il-likwidatur u, għalhekk, ifisser illi t-telf li fuqu qiegħed jilmenta l-ilmentatur għadu mhux ikkristallizzat kif qiegħed jallega fl-Ilment.'

Il-kunċett ta' ‘intempestivitā’ jafl-għeruq etimoloġiči tiegħu fil-Latin: ‘intempestivus’ li tfisser ‘praeposterus, praematurus, importunus, acerbus, inmaturus’, u bl-Ingliz tfisser ‘untimely’.

Il-Qrati tagħna qiesu l-eċċeazzjoni tal-intempestivitā ta’ azzjoni bħala waħda oduża li l-intenzjoni tagħha hi li twaqqaf il-kawża u, għalhekk, bħall-eċċeazzjonijiet l-oħra kollha trid tiġi ippruvatha minn min jagħtiha:

‘Illi xieraq jingħad li f’ċċeazzjoni bħal din, li hija ta’ għamlia dilatorja, il-piż tal-prova jaqa’ fuq l-imħarrkin li jikkvinċu lill-Qorti li l-azzjoni ma saritx f’waqtha u dan fuq il-massima li *reus in excipiendo fit actor*. Huma meħtieġa l-istess provi fi grad tali li s-soltu jaqa’ fuq attur dwar il-pretensjonijiet tiegħu. Minbarra dan, minħabba li l-effett ta’ eżitu favorevoli għall-eċċeazzjoni ta’ intempestivitā huwa dak li jeħles lill-parti mħarrka milli tibqa’ iż-żejt fil-kawża, bil-jedd tal-parti attrici li terġa’ tibda proċedura meta jgħaddi t-terminali li kien ingħata, l-eċċeazzjoni trid tintlaqa’ meta tassew tkun pruvata u dan fuq il-massima li azzjoni tigi salvata jekk dan huwa possibbli.’ (*fn. 2 Bank of Valletta p.l.c. (C2833) vs Cefai Estates Limited, PA, 15/03/2018*)

Għalhekk l-Arbitru jrid jara jekk il-provditut tas-servizz ippruvax din l-eċċeazzjoni, jiġifieri, jekk li l-ilmentatur għamilx l-ilment qabel żmienu.

Qabel xejn, irid jingħad li għalkemm il-provditut tas-servizz jgħid li għaddejjin proċeduri legali sabiex jiġu irkuprati xi flus, ma jagħti l-ebda garanzija li dawn effettivament ser jiġu irkuprati u li l-ilmentatur għandu garanzija li jieħu flusu kollha lura. Jirriżulta li l-ilmentatur mhux parti f’dawn il-proċeduri, iż-żda hu l-provditut tas-servizz li qed ifittex għas-somma massiva ta’ €1,800,000 li nvesta lill-klijenti tiegħu, fosthom, lill-ilmentatur. Il-provditut tas-servizz stess jgħid fl-eċċeazzjoni tiegħu li minkejja li għamel tentattivi biex jikseb il-flus kemm mingħand Trust Capital Holdings S.a.r.l. kif ukoll mingħand CBL Insurance Ltd, dawn baqqħu inadempjenti.

Barra minn hekk, il-likwidazzjoni ta’ CBL Insurance Ltd ma tfissirx ġħlas awtomatiku lill-ilmentatur u oħrajn għaliex l-assikurazzjoni dejjem tista’ tirrifjuta li tkallu il-garanzija jekk Trust Capital Holdings S.a.r.l. ma tkunx osservat l-obbligi kuntrattwali tagħha versu CBL Insurance Ltd. Dan ifisser li l-ilmentatur m’għandu l-ebda garanzija li jitħallas mill-proċeduri li semma l-provditut tas-servizz li, kif ingħad, l-ilmentatur mhux parti minnhom anzi estranju għalihom.

Barra minn hekk, l-ilmentatur m'għamilx l-ilment qabel ma immatura l-investiment tiegħu, ħaġa li xorta seta' jagħmilha galadárba jkun jirriżulta li l-provdit tur tas-servizz ikun naqsu. Dan għaliex l-Arbitru hu awtorizzat mil-liġi sabiex jistħarreġ l-imġiba tal-provdit tur tas-servizz fil-konfront ta' ilmentatur u jara jekk dik l-imġiba tkunx wasslet għal telf ta' flus lill-konsumatur. Imma f'dan il-każ, l-investiment tal-ilmentatur kien immatura.

Fil-fatt, l-investiment li għamel l-ilmentatur kelliu jimmatura fis-26 t'Awwissu 2016 u, skont ma kien miftiehem mal-provdit tur tas-servizz, f'din id-data kelliu jingħata flusu lura peress li ried iħallas l-immobbl li kien xtara.

Il-provdit tur tas-servizz kien jaf li l-ilmentatur kelliu bżonn flusu, u meta saret l-offerta tal-investiment, dan kien iddeksrīvihulu hekk:

'A one-year trust Note which has a minimum holding period of 3 months and which ...' (fn. 3 A fol. 144)

L-istess provditur tas-servizz jammetti li din in-Note kienet immaturat fis-26 ta' Awwissu 2016, tant li anke l-avukati esteri tiegħu qajjmu dan il-punt fl-ittri interpellatorji li bagħtu kemm lil Trust Capital Holdings S.a.r.l. kif ukoll lil CBL Insurance Ltd. Jagħmluha čara li d-dewmien fil-ħlas wara l-maturità tan-Note kien wieħed eċċessiv. (fn. 4 A fol. 210-211; 214-215)

Galadárba anke l-provdit tur tas-servizz u l-persuni legali inkarigati minnu jammettu li l-ħlas tal-kapital minn Trust Capital u CBL Insurance Ltd kien tardiv sew, ma jistax issa l-provdit tur tas-servizz jgħid li l-ilmentatur ippreżenta l-ilment quddiem l-Arbitru b'mod prematur.

L-ilmentatur kelliu jirċievi flusu fis-26 t'Awwissu 2016, u stenna sentejn sabiex għamel l-ilment quddiem l-Arbitru għax qata' qalbu mill-wegħdi li kien qed jagħmillu l-provdit tur tas-servizz li xi darba għad jitħallas. U sal-lum, il-provdit tur tas-servizz ma jsemmi l-ebda garanzija li l-ilmentatur ser jitħallas il-kapital lura.

L-Arbitru huwa wkoll f'pożizzjoni li jillikwida t-telf tal-ilmentatur u mhux kif jgħid il-provdit tur tas-servizz li t-telf ma jistax jiġi likwidat.

Għal dawn il-mottivi, l-Arbitru jqis li l-provdit tur tas-servizz ma rnexxilux jipprova li l-ilment huwa intempestiv; anzi, l-Arbitru hu moralment konvint li l-ilmentatur stenna biżżejjed u għandu kull jedd ifittem rimedju quddiemu.

Għalhekk din l-eċċeżzjoni wkoll qed tiġi miċħuda.

Dwar l-eċċeżzjoni l-oħra, li Karl Micallef m'għandux iwieġeb personalment, l-Arbitru jqis li din l-eċċeżzjoni hija wkoll waħda fiergħha għaliex l-ilmentatur ma kienx qed

ifittxu personalment; xejn ma jindika dan mill-atti tal-każ u, għalhekk, din l-eċċeżzjoni ma messhiex ingħatat.

FIL-MERTU

L-Arbitru jrid jiddeċiedi l-każ b'referenza għal dak li, fil-fehma tiegħu, huwa ekwu, ġust u raġonevoli fiċ-ċirkostanzi partikolari u merti sostantivi tal-każ. (fn. 5 Kap. 555, Art. 19(2)(b))

Jista' jingħad li, fi ftit kliem, fir-rigward tal-mertu, l-ilment ewljeni imressaq mill-ilmentatur jittratta l-fatt li hu ġie mibjugħi prodott, wara aċċertazzjoni - kemm bil-miktub kif ukoll verbalment - li dan huwa wieħed sikur fejn, fost kundizzjonijiet oħra, il-kapital investit kien qed jiġi garantit.

Ġie garantit lilu wkoll li l-kapital jingħatalu wara sena mid-data tal-investiment għaliex kien ried investiment fuq perijodu qasir biex ikun jista' jħallas il-proprietà li kien qed jixtri. Iżda, minkejja dan, il-provditut tas-servizz naqas milli jgħaddi lura dan il-kapital lill-ilmentatur meta l-investiment immatura s-sena ta' wara.

Mill-banda l-oħra, il-provditut tas-servizz enfasizza li l-ilmentatur huwa professjonist, perit prattikanti u li għandu l-kapaċità li jaqra u jifhem dak li qed jingħad; li għandu wkoll ċertu esperjenza u għarfiem fil-qasam finanzjarju, u li kien hu li għażel u xtara l-investiment in kwistjoni li kien kopert b'on demand irrevocable capital guarantee mis-Socjetà assikuratriċi CBL li, f'każ ta' falliment, kienet ser tagħmel tajjeb għal dan l-istess telf ai termini tal-kundizzjonijiet tal-garanzija.

Sostna wkoll li r-rating tal-garanti CBL kien BBB, li huwa investment grade tajjeb ħafna u li fiz-żmien meta sar l-investiment, dan l-istess rating kien anke tela' għal A, kien stabbli, u kellu prospettivi pożittivi.

Huwa ċar li l-punt kruċjali f'dan l-ilment jittratta l-informazzjoni li ngħatat fil-mument tal-bejgħ tal-investiment, u jekk tali informazzjoni kinetx bieżżejjed biex l-ilmentatur ikun jista' jieħu deċiżjoni libera jekk kellux jinvesti jew le. Importanti wkoll l-aspettattiva li inħolqot fil-klijent a bażi ta' din l-istess informazzjoni.

Għaldaqstant, l-Arbitru jrid imur għall-waqt li kien qed jinbiegħ dan l-investiment, x'gie mwiegħed u, fil-fatt, dak li ngħata jew ma ngħatax wara. Irid ukoll jara kif sar il-bejgħ tal-prodott, jekk kienx addattat għaċ-ċirkostanzi tal-ilmentatur, u jekk kienx kompatibbli mar-riskju li kien lest li jieħu, u jekk laħaqx 'l-aspettattivi raġonevoli u leġġitimi tal-konsumaturi u dan b'referenza għaż-żmien meta jkun allegat li jkunu seħħew il-fatti li jkunu taw lok għall-ilment.' (fn. 6 Kap. 555, Art. 19(3)(c))

*L-ilmentatur qed jallega wkoll li l-provdit tur tas-servizz naqas milli jara fejn flus l-ilmentatur kienu qed jiġu investiti u qagħad biss fuq il-fatt li **CBL Insurance Ltd** kienet garantor.*

Biex jasal għad-deċiżjoni jekk l-ilment huwiex wieħed ġust, ekwu u raġonevoli, l-Arbitru jrid jara xi provi tressqu quddiemu.

II-Verżjoni tal-Ilmentatur

Fix-xhieda tiegħu, l-ilmentatur stqarr li qabel mar għand il-provdit tur tas-servizz, kellu xi investimenti żgħar – xi Lm1,500 f'shares tal-GO, shares fil-BOV (li għadhom hemm sal-lum), kif ukoll xi ħaġa żgħira mal-Wignacourt tal-BOV u, għaldaqstant, jgħid li ma jistax jitqies li hu investitur ta' esperjenza fl-investimenti tas-settur finanzjarju.

Hu stqarr li mal-provdit tur tas-servizz kellu flus li kienu f'local bank deposits u government stocks, fejn kien intqal lilu li sa €100,000 kienu koperti bil-garanzija tal-Gvern.

Qal li fl-2015 kien tkellem mar-rappreżtant tal-provdit tur tas-servizz fejn għarrfu li xtaq imexxi parti minn somma ta' flus akbar li kellu f'kont bankarju għal ftit żmien minħabba li kellu bżonn il-flus għal proġett ta' xi proprjetà immobbl li kien ser jagħmel lejn l-aħħar tas-sena ta' wara.

Hu xtaq li:

'... dawn il-flus ikunu miżmuma f'kont li seta' irendili imgħax aħjar milli kieku ġallejt l-istess somma f'kont bankarju, tan-natura ta' savings jew current.' (fn. 7 A fol. 105)

Stqarr li kemm-il darba enfasizza dwar il-fatt li hu kellu bżonn li dik is-somma terġa' tiġi lura għandu u kien ċar li investimenti b'riskju għoli ma kinux jgħoddu għalih.

Il-provdit tur tas-servizz offrielu, permezz ta' email, tlett għażiex, fil-maġġor parti tagħhom kien jikkonsistu f'kontijiet fissi ma' banek, iżda stqarr li ipproponew ukoll l-ġhażla li jinvesti mal-kumpannija Trust Capital Holdings S.a.r.l. li kellu jimmatura u jingħata lura mal-aħħar pagament ta' interassi ta' 4% fis-26 t'Awwissu 2016.

Qal li:

'... dwar it-Trust Capital kien qalli li kien guaranteed u ssuggerieli li ninvesti €50,000 u jien qgħadt fuq il-parir tiegħu. Jien meta rajt "capital guaranteed" m'hemmx wisq

x'tifhem. Jien dak il-ħin fhimt li l-kapital kien garantit. Jien meta qrajt dik l-email dik laqtitni – dak li kien hemm “capital guaranteed”.⁴

L-ilmentatur specifika li hu kien dejjem jafda fir-rappreżentant tal-provdit tur tas-servizz sabiex jiggwidah fuq it-tip ta' investimenti u għadu sal-lum ma jissugrax jieħu deċiżjonijiet ta' din in-natura mingħajr il-gwida u l-parir tal-esperti.

Hu sostna li għamel l-għażla tal-investiment tiegħu skont il-parir mogħti lilu u:

‘... infatti lanqas darba ma spjegali n-natura ta' xogħol jew investimenti li kienet tagħmel is-soċjetà Trust Capital Holdings.’ (fn. 9 A fol. 106)

Qabel dan l-investiment, kienu dejjem ġew suġġeriti lilu bonds lokali jew term deposits. L-ilmentatur żied jgħid li hu kien investa s-somma ta' €50,000 wara li kien ingħata l-parir li dan kien investiment sikur u garantit, iżda ma ngħatax informazzjoni dwar dan l-istess investiment, jew aħjar, dwar x'indaqini kien għamel il-provdit tur tas-servizz dwar dan. Hu enfasizza li relatat mal-investiment, kelli biss email li tinkludi r-rakkmandazzjoni flimkien mal-Purchase Contract Note li ngħataf lilu wara li sar l-investiment.

Tul il-perijodu li dam investit, l-ilmentatur irċieva erba’ pagamenti ta’ interassi, filwaqt li f’Lulju 2016, ġie avviċinat u mfakkar mill-provdit tur tas-servizz li l-investiment in kwistjoni kien laħaq sabiex jimmatura fis-26 t’Awwissu ta’ dik l-istess sena u ġie pproponut lilu numru ta’ investimenti alternattivi. Iżda dawn ma ġewx accettati minnu minħabba l-fatt li kelli obbligi finanzjarji oħra u li dwarhom l-istess provditur tas-servizz kien diġà nfurmat.

L-ilmentatur sostna li hu baqa’ ma rċeviex l-ammont dovut lilu, u meta ikkomunika mar-rappreżentant tal-provdit tur tas-servizz dwar dan, dan tal-aħħar baqa’ kontinwament jassigurah li l-ħlas kien ser isir f’qasir zmien, u din il-korrispondenza baqqħet għaddejja sa Jannar 2017. Hawn ġie infurmat li l-kumpannija tal-assikurazzjoni CBL Insurance Limited ma kinitx ser tagħmel tajjeb għal Trust Capital Holdings minħabba li din kisret xi kundizzjonijiet tal-assikurazzjoni. Kompli billi qal li in segwitu għal dan, il-provdit tur tas-servizz xorta waħda baqa’ jassigurah li kien ser jiġib l-investiment fl-intier tiegħu minħabba li dan kien wieħed garantit; iżda, sal-lum m’għandu l-ebda garanzija li dan ser iseħħ. Stqarr li l-aħħar li sema’ mingħand il-provdit tur tas-servizz kien illi kien bil-ħsieb li jinbdew proceduri legali kontra CBL ġewwa l-Lussemburgo.

L-ilmentatur qal ukoll li permezz tal-avukat tiegħu sar jaf li fi Frar 2018, ġew appuntati likwidaturi tal-istess CBL, u sostna li l-provdit tur tas-servizz qatt ma ndenja ruħħu jinfurmah dwar dan l-iżvolgiment minkejja li din l-aħbar kienet anke tidher fis-sit ta' CBL.

II-Verżjoni tal-Provdit tur tas-Servizz

Min-naħha l-oħra, il-provdit tur tas-servizz ressaq żewġ affidavits, wieħed ta' David Curmi, (fn. 10 A fol. 116) li illum jokkupa l-kariga ta' Kap Prinċipali u Compliance Officer mal-provdit tur tas-servizz, u l-ieħor ta' Karl Micallef, (fn. 11 A fol. 118) li huwa Direttur mal-provdit tur tas-servizz u li kien il-persuna li bieqħet l-investiment ilmentat lill-ilmentatur.

David Curmi stqarr li hu kien involut fit-Trust Capital Holdings 4% SARL – 26/08/2016 f'żewġ aspetti. L-ewwel stadju kien meta l-provdit tur tas-servizz kien bi ħsiebu jixtri l-investiment Trust Capital Holdings.

Waħda mill-miżuri dwar id-diliġenza li ħa qabel ġie deċiż li jinxтарa dak l-investiment kien li l-provdit tur tas-servizz qara l-garanzija li kienet qed tiġi pprovduta u, eventwalment, dak iż-żmien kien ċar li din il-garanzija minn CBL kienet essenzjali u parti integrali tal-prodott. Sostna li permezz ta' din il-garanzija, ir-riskju inerenti fil-prodott kien tbaxxa konsiderevolment u għenek lill-provdit tur tas-servizz jikkategorizza r-riskju ta' dan l-investiment bħala quasi cash investment option minħabba l-fatt li l-investiment kien ser jimmatura fi żmien qasir ħafna u minħabba li kien hemm garanzija maħruġa minn istituzzjoni li kienet A rated. Qal li minħabba li l-ilmentatur ried ibiddel u jvarja l-portafoll tiegħu tal-investimenti minbarra l-istocks tal-Gvern, l-investiment ilmentat kien ideali għalih.

Ix-xhud kompla billi qal li t-tieni aspett tal-involviment tiegħu kien meta Trust Capital Holdings ma ġiex imħallas fid-data tal-maturità tiegħu u kien ftiehem ma' Karl Micallef fuq pjan li permezz tiegħu kienu ser jagħfsu fuq il-garanzija.

Tenna wkoll li flimkien mal-istess Karl Micallef, kienu iltaqqgħu mal-ilmentatur u l-avukati tiegħu, fejn ġie espress l-inkwiet tal-ilmentatur dwar in-nuqqas ta' ħlas. Iżda, fl-ebda mument, la tul din l-istess laqqha u lanqas fil-korrispondenza skambjata, ma semma li l-investiment ma kienx addattat għalih. Dan filwaqt li jgħid li kien ovvju li l-ilmentatur fehem illi n-nuqqas ta' ħlas minn Trust Capital Holdings ma kienx tort tal-provdit tur tas-servizz.

Sostna li l-provdit tur tas-servizz dejjem aġixxa skont il-liġi u b'mod diliġenti kemm fl-istadju tal-ġhażla tal-prodott kif ukoll fl-istadju tal-bejgħ tal-prodott u dan jidher fil-fatt illi l-prodott kien garantit minn garantriċi well rated u meta sar magħruf li Trust

Capital Holdings *ma kinitx ser tħallas, sar dak kollu possibbli sabiex jiġu limitati d-danni, ittieħed parir legali, u l-provdit tur tas-servizz aġixxa ġudizzjalment sabiex jipproteġi l-investimenti fit-Trust Capital Holdings.*

Kompli billi qal li ġew intavolati proċeduri ġudizzjarji fil-qrat tal-Lussemburgo, u peress li l-proċeduri tal-istralc, kemm tal-garanti u kemm ta' Trust Capital Holdings għadhom għaddejjin, il-kapital li qed jiġi mitlub mill-ilmentatur lanqas jista' jiġi illikwidat jew ikkwantifikat peress illi mhuwiex cert jew iddeterminat.

*Fl-affidavit tiegħu, **Karl Micallef**, stqarr (fn. 12 A fol. 118) li kien ħa tħsieb l-on boarding tal-ilmentatur bħala klijent tal-provdit tur tas-servizz lura fl-2012 fejn qabel ma bdiet din ir-relazzjoni, l-ilmentatur kien diġà investa f'numru ta' equities u equity funds tramite intermedjarji oħra. Fil-fatt, f'Mejju 2015, l-ilmentatur kien talab sabiex dawn l-istess investimenti jiġu inkluži fil-portfolio valuation tiegħu sabiex ikun jista' jingħata pariri u rapporti dwar dawn l-investimenti wkoll.*

Karl Micallef sostna li fl-istadju ta' on boarding, hu kien għamel eżerċizzju ta' fact finding fuq il-klijent sabiex jinħoloq il-profil tiegħu. Qal li dak iż-żmien, l-ilmentatur kien jaħdem bhala Perit, kien profiċjenti fil-lingwa Ingliza u kien kapaċi jifhem l-ispjegazzjonijiet u anke r-riskji u l-karatteristiċi assoċjati mal-strumenti finanzjarji li ġew ipprezentati lilu.

Stqarr ukoll li dak iż-żmien, l-objettiv tal-ilmentatur kien li jiprova jiġġenera l-imghax fuq flus kontanti iż-żda meta maż-żmien beda jakkumula l-kontanti, dan beda jikkunsidra jinvesti f'longer-term options. Ix-xhud kompli billi qal li minħabba li hu kien il-client manager tal-ilmentatur, dejjem spjega n-natura, l-istruttura u l-karatteristiċi tal-investimenti li kienu qed jiġu rrakkomandati, fejn iż-żda l-klijent qatt ma kien jipproċedi b'investiment irrakkomandat qabel ma kien fehem id-dettalji tal-investiment in kwistjoni.

Sostna li wara ħafna investimenti f'varjetà ta' bonds maħruġin mill-Gvern ta' Malta, l-ilmentatur kien akkanit biex jesplora investimenti diversi fejn seta' jinvesti somma fissa tal-kapital għal perijodu qasir ta' madwar sena u, għalhekk, fl-email tiegħu, hu kien kiteb dwar investimenti li huma short term fosthom dak ilmentat.

Micallef icċċara li qabel ma ġie ppreżentat dan l-investiment lill-ilmentatur, il-provdit tur tas-servizz kien għamel eżerċizzju analitiku dettaljat fuq l-investiment filwaqt li assigura li l-informazzjoni pprovduta lilu mill-issuer, jīgħiieri Trust Capital, kienet fattwali u korretta. Innota wkoll li, fuq kollo, din ma kinitx l-ewwel darba li l-providtur tur tas-servizz investa b'suċċess għan-nom tal-klijenti tiegħu f'Note ieħor identiku mill-istess issuer u li kelli wkoll il-kapital garantit minn entità terza.

Ix-xhud stqarr li qabel ma sar l-investiment, hu spjega l-karatteristici tal-investiment lill-ilmentatur li kienu dawn:

- Trust Capital Holdings ħolqot strument tal-investiment li kienet Nota li kellha l-kapital tagħha ggarantit minn CBL Insurance li dak iż-żmien kienet ġiet ikklassifikata bħala BBB minn AM Best u sussegwentement ingħatat klassifika aktar għolja ta' A-. Trust Capital Holdings, imbagħad, investiet id-dħul min-Nota fl-Aequitas Enhanced Income Fund;
- AM Best ikklassifikat is-Saħħha Finanzjarja ta' CBL Insurance bħala A-;
- Il-kupun tan-Nota kien 4%;
- It-terminu tan-Nota kien ta' sena; u
- Il-garanzija tal-kapital ipprovdu minn CBL Insurance kienet garanzija ‘on-demand’ u rrevokabbli.

Micallef enfasizza li dan l-strument kien qed jiġi offrut mill-kumpanija konvenuta abbaži tal-fatt li l-investiment kapitali kien garantit minn entità terza li kienet CBL Insurance, liema garanti kellha credit rating tajba ħafna fiż-żmien tal-investiment. Hu sostna wkoll li l-investiment in kwistjoni kien addattat għal ‘low to medium risk profile’ tal-ilmentatur għax warajh kien hemm garanzija fuq il-kapital. Ix-xhud kompla billi nnota li l-provditur tas-servizz dejjem kelli x-xelta li jagħzel l-istess Nota mingħajr il-kapital iggarantit u kienet iddaħħal aktar minn 4% bħala dhul, iżda l-istess provditur tas-servizz dejjem ħass li Nota bil-kapital garantit kienet l-aħjar għażla għall-klijenti, fosthom, għall-ilmentatur.

Tenna wkoll li matul il-perijodu tal-investiment u anke sal-punt meta n-Nota mmaturat fis-26 t'Awwissu 2016, ma kien hemm l-ebda raġuni li jissuspettar li kien hemm xi kwistjonijiet li jirrigwardaw in-Nota jew l-investiment sottostanti, u kien ftit wara li huma kienet infurmaw lil Trust Capital Holdings li ma kellhom l-ebda intenzjoni li jagħmlu rolling over tal-investiment fejn dawn tal-aħħar infurmaw lill-provditur tas-servizz li kien hemm mancanza da parti tal-investiment sottostanti.

Karl Micallef kompla billi ta deskrizzjoni dettaljata ta’ x’ċara eżattament wara, fosthom, il-fatt li n-noteholder representative għamel talba fuq il-garanzija ma’ CBL. Il-provditur tas-servizz talab opinjoni legali f’dan ir-rigward, u anke x’alternattiva kienet qed tiġi diskussa sabiex potenzjalment jaslu għal ftehim mingħajr il-ħtieġa ta’ proċeduri ġudizzjarji.

Sostna li l-ilmentatur kien qiegħed kontinwament jiġi aġġornat f’kull stadju u qatt ma wera li ma kienx jaqbel ma’ xi ħaġa li kien qed jagħmel il-provditur tas-servizz.

Irrizulta li wara ħafna diskussionijiet bejn CBL, Trust Capital Holdings, u anke l-provdit tur tas-servizz u r-rappreżentanti legali tiegħu, f'Marzu 2018, dan tal-aħħar ġie infurmat illi gew appuntati likwidaturi interim ta' CBL fuq proċeduri inizjati minn kredituri oħra, fejn qal li l-iskop għal din il-ħatra kienet sabiex jiġi determinat jekk CBL kellhiex biżżejjed likwidità sabiex tkompli fl-operat tagħha.

Sussegwentement, gew infurmati li CBL kienet formalment daħlet fi process ta' stralċ u xoljiment minħabba l-fatt li ma setgħetx tissodisfa s-solvency margin rikjest taħt l-IPSA (NZ statutory framework).

Irrefera għall-passi u l-proċeduri li qiegħdin jittieħdu mill-provdit tur tas-servizz filwaqt li qiegħdin ukoll isewgu l-istralc ta' Aequitas Enhanced Income Fund fejn gew infurmati min-noteholder representative li dan il-process għaddej sew u li ser jirċievu l-ewwel pagament mill-istralc fix-xhur sussegwenti.

Ix-xhud ikkonkluda billi ċahad kwalunkwe allegazzjoni mill-ilmentatur li l-provdit tur tas-servizz ippreġjudikah b'xi mod. Fuq kollo, tenna li l-istrument finanzjarju kien adegwat u tajjeb għall-ilmentatur fejn huwa kien anke fehem il-karatteristiċi marbuta mal-investiment u kelli tagħrif u esperjenza biex ikun jista' jinvesti fin-Nota.

Kunsiderazzjonijiet Oħra u Konklużjoni

Ir-relazzjoni tal-ilmentatur mal-provdit tur tas-servizz tmur lura għas-sena 2012.

Dak iż-żmien ġie komplut Confidential Client Account Opening Form, fejn ġie innutat li l-objettiv tal-investiment tal-ilmentatur kien id-dħul mill-istess investiment – Income Generation, (fn. 13 A fol. 19) filwaqt li r-riskju tal-investiment li xtaq jesponi lilu nnifsu għaliex kien Low-Medium. (fn. 14 A fol. 18)

Kif anke nnotat f'dan id-dokument, fir-rigward ta' strumenti finanzjarji, dak iż-żmien l-ilmentatur kien familjari ma' Term Deposits (fn. 15 A fol. 12) filwaqt li t-tip ta' servizz li hu kien qed ifitdex mingħand il-provdit tur tas-servizz kien dak ta' Non-Discretionary/Advisory. (fn. 16 A fol. 17)

Hekk kif sostna fix-xhieda tiegħu - qabel ir-relazzjoni tiegħu mal-provdit tur tas-servizz - l-ilmentatur kien anke għamel xi tranżazzjonijiet żgħar ta' investiment, fosthom, xi ishma tal-kumpannija GO u tal-BOV u xi tranżazzjoni mal-Wignacourt tal-istess BOV.

Fir-relazzjoni bejn il-partijiet, il-provdit tur tas-servizz kelli d-dmir li jaġixxi fl-aħjar interessa tal-investitur, u dan hekk kif kien obbligat li jagħmel skont Investment Services Rules for Investment Services Providers, (fn. 17 ISR – Part B1: Standard Licence Conditions Applicable to Investment Services Licence Holders which qualify

as MIFID Firms) maħruġa mill-MFSA kif ukoll id-Direttiva MiFID, partikolarment, skont regolament li jgħid:

‘When providing Investment Services to clients, a Licence Holder shall act honestly, fairly and professionally in accordance with the best interests of its clients and shall comply with the relevant provisions of the Act, the Regulations issued thereunder, these Rules as well as with other relevant legal and regulatory requirements ...’. (fn. 18 ISR – Part B1 Rule, 2.-01)

Fil-perijodu li sar l-investiment ilmentat, l-ilmentatur ried juža flusu b'mod sigur, partikolarment, minħabba li kellu obbligi finanzjarji oħra li kien jaf li ried jonora fi żmien qasir, u dan il-provdit tur tas-servizz kien konxju tiegħu.

L-ilmentatur ingħata tlett għażiex. Meta tara r-rakkomandazzjoni li saret mill-provdit tur tas-servizz permezz ta’ email, (fn. 19 A fol. 144) wieħed jinduna li żewġ għażiex kien f’banek lokali u t-tielet għażla kien l-investiment ilmentat, jiġifieri, Trust Capital Holdings SARL 4% - 26/08/2016.

Fin-Nota ta’ Sottomissionijiet tal-ilmentatur ġie indikat li t-tlett investimenti ġew mgħoddija lill-ilmentatur f’email waħda, u mill-istess kliem tal-email ingħatat l-istampa li kien tal-istess riskju. (fn. 20 A fol. 649).

L-Arbitru jinnota li l-ilmentatur ried jinvesti għal perijodu qasir ta’ żmien u ma riedx jidħol għal riskju minħabba obbligi finanzjarji oħra li kellu, u żgur li b’sempliciement email ma kienx mistenni li jiġi miftiehem mod ieħor.

Fl-affidavit tiegħu, (fn. 21 A fol. 119) ix-xhud tal-provdit tur tas-servizz, Karl Micallef, jipprova jagħti l-impressjoni li, appart i-email tas-27 ta’ Lulju 2015, fejn ġie offrut l-investiment de quo, hu Itaqqa’ mal-ilmentatur u spjegalu l-karatteristiċi u n-natura tal-investiment.

Iżda dan ġie kontradett mill-ilmentatur li fix-xhieda tiegħu quddiem l-Arbitru ta-spjega differenti:

‘Nghid li qabel l-investiment ma saret l-ebda laqgħa bejni u bejn Curmi & Partners. Fuq dan l-investiment qatt ma saret laqgħa imma sempliċiement bl-emails.’ (fn. 22 A fol. 640)

Iffacċċjat b’din id-dikjarazzjoni, waqt il-kontroeżami, (fn. 23 A fol. 643) ix-xhud, Karl Micallef, biddel il-verżjoni tiegħu:

‘Nikkonferma dak li xehed KB li jien bghattlu email bi tliet suggerimenti ta’ investimenti u li ma saritx laqgħa qabel ma sar dan l-investiment; kien hemm konverzazzjoni bit-telefon’.

L-ilmentatur argumenta diversi drabi li, minkejja li ġie offrut lilu dan l-investiment li hu eventwalment aċċetta wara aċċertazzjoni li hu kapital garantit, fl-ebda ħin ma giet mogħtija lilu informazzjoni dwar fiex kien jikkonsisti dan l-investiment; min kienet il-kumpannija li ser tirċievi dan l-investiment u, fuq kollo, informazzjoni dwar il-garanzija u l-kumpannija li kienet qed toffri din l-istess garanzija.

Hu stqarr li:

‘Mal-investiment kelli biss l-email li qrajt issa, u wara li sar l-investiment l-unika ħaġa li bagħtuli wara, hu d-dokument A2 li ppreżentajt mal-ilment li hija l-Purchase Contract Note.’ (fn. 24 A fol. 640).

*Mid-dokumenti sottomessi jirriżulta li l-investiment in kwistjoni sar fuq baži Nominee. Id-dokument Delivery Instruction of the Investor (fn. 25 A fol. 34) maħruġ minn Trust Capital Holdings SARL, **juri lill-provdit tur tas-servizz bħala l-investitur u li l-ammont investit kien ta’ €1,800,000, u li għalhekk ma kinitx biss is-somma ta’ €50,000 tal-ilmentatur li kienet investita f’dan l-investiment. Il-provdit tur tas-servizz kien ġabar flejjes mingħand ħaddiehor ukoll biex għaqqad is-somma massiva ta’ €1,800,000 li nvestiha f’ismu bħala ‘Curmi & Partners Ltd’.** (fn. 26 Ibid.)*

Ġie sottomess dokument ieħor li huwa ‘Applicable Final Terms for the Notes,’ (fn. 27 A fol. 35) li għalkemm jagħti ftit aktar informazzjoni dwar din in-Note, xorta waħda ma jindikax spċifikament x’inh u l-mod ta’ kif ser jaħdem dan l-investiment.

Rigward l-investiment ma’ Trust Capital Holdings, ġew ippreżentati veržjonijiet kontradittorji mill-provdit tur tas-servizz fejn meta mistoqsi jekk qabel dan l-investiment sarux investimenti oħra mal-istess kumpannija, David Curmi stqarr li din kienet l-ewwel darba fejn, mill-banda l-oħra, Karl Micallef tenna l-kuntrarju.

Fl-affidavit tiegħu, Karl Micallef qal ukoll li:

‘TCH [Trust Capital Holdings] mbagħad investiet id-dħul min-Nota fil-fund Aequitas Enhanced Income Fund.’ (fn. 28 A fol. 119)

Dan minkejja li David Curmi qal li:

‘... aħna ma stajniex inkunu nafu dwar l-underlying investment tat-TCH.’ (fn. 29 A fol. 641)

Karl Micallef qal ukoll li:

‘... Aequitas kienu semmewha, però Aequitas kellha numru kbir hafna ta’ funds u mhux fund wieħed. Qatt ma qaluli li ser jinvestu n-Notes kollha tagħhom mal-Aequitas.’ (fn. 30 A fol. 643)

Dan ifisser li mhux talli ma ġietx ipreżentata informazzjoni la lill-Arbitru, u wisq anqas lill-ilmentatur dwar il-karatteristiċi tal-investiment, iżda anke r-rappreżentanti tal-provditħur tas-servizz taw xhieda kontradittorja f'dan il-każ, partikolarment, rigward l-investimenti sottostanti.

Il-provditħur tas-servizz kien qed jinvesti somma sostanzjali u, għaldaqstant, li ma jkollux informazzjoni konkreta dwar l-investiment, b'mod speċjali dwar l-investiment sottostanti, juri li għalkemm isostni li kien għamel due diligence tajba, dan fil-fatt ma sarx u jidher ċar li kien qed iserraħ rasu bil-garanzija li kienet qed toffri CBL Insurance Ltd.

Dan ma kienx biżżejjed għaliex kif fil-fatt ġara, jew ġie allegat minn CBL li ġara, Trust Capital Holdings setgħet tikser xi kundizzjoni kuntrattwali ma' CBL u din ikollha raġuni biex ma thallasx. Il-provditħur tas-servizz kelli l-obbligu li jara l-underlying investments fejn kien u ma' min kien, iżda dan jidher li m'għamlux u, għalhekk, ma kienx qed jaġixxi fl-aħjar interassi tal-ilmentatur meta l-ilmentatur kien qed jistrieħ fuq il-professjonalità u l-expertise tiegħi.

Huwa evidenti li fil-mument tal-bejgħ tal-investiment in kwistjoni, il-provditħur tas-servizz serraħ rasu fuq il-fatt li dan l-investiment kelli 'on-demand irrevocable guarantee'. Fuq kollox, ibbaża s-serħan il-moħħ fuq il-credit rating ta' CBL Insurance, il-kumpannija tal-assikurazzjoni li kienet qed tagħti din il-garanzija.

Iżda jrid jingħad ukoll li għalkemm huwa tajjeb li jkollok garanzija li ser tagħmel tajjeb f'każ ta' falliment, m'għandhiex tkun biss din il-garanzija li tiġi fuq kollox ikkunsidrata meta jiġi rrakkommandat investiment.

F'dan il-każ, jirriżulta li l-provditħur tas-servizz kien qed juža din il-garanzija fuq il-kapital bħala l-punt prinċipali tat-tluq fil-mument tal-bejgħ, mentri l-ewwel obbligu tiegħi kien li jagħrbel sew fejn il-flus ikunu ser jiġu investiti, u l-garanzija tiġi l-aħħar ħaġa għax, kif ingħad, tista' ma titħallasx.

Din l-istess garanzija fuq il-kapital kellha tintuża biss bħala livell ta' sigurtà addizzjonali u mhux bħala l-aspett primarju ta' sigurtà.

Matul il-bejgħ, l-ilmentatur ingħata l-aspettattiva li kien ser jieħu flusu lura wara sena u li l-kapital tiegħi kien garantit.

Tant, li l-provditħur tas-servizz iddeksrivilu l-prodott bħala:

'A one-year Trust Note which has a minimum holding period of three months and which has monthly transfers inward or outward thereafter. So, after the first three months it becomes like a monthly deposit. This pays 4% per annum and is capital

guaranteed by CBL Insurance which is based in New Zealand. I am building an order for this Note which will start in a couple of weeks' time.'

L-ilmentatur ikkonferma li l-assigurazzjoni ta' kapital garantit kienet čara:

'Jiena meta rajt "capital guaranteed" m'hemmx wisq x'tifhem. Jiena dak il-ħin fhimt li l-kapital kien garantit. Jien meta qrajt dik l-email dik laqtitni – dik li hemm "capital guaranteed".' (fn. 31 A fol. 31)

Minn investitur li dejjem investa f'bonds u shares lokali listed fuq il-Borža ta' Malta, u li huma faċli li wieħed jifhimhom, ma kienx raġonevolment mistenni minnu meta jara 'capital guaranteed' miktuba fir-rakkomandazzjoni mogħtija lilu jistenna mod ieħor.

*Il-provditħu tas-servizz li kien obbligat li jaġixxi fl-aħjar interess tal-klijent tiegħu, (fn. 32 Investment Services Rules-Standard Licence Conditions ('il fuq ikkwotati) Regola 2.01) kelli jara l-karatteristiċi kollha ta' dan l-investiment, **inkluż l-investiment sottostanti**, u wara li jagħmel dan l-istħarrig u analizi, jiddeċiedi jekk joffrix dan l-investiment lill-ilmentatur u dan wara li jqis iċ-ċirkostanzi partikolari tiegħu, fosthom, li jkun jista' jieħu l-kapital wara sena biex jissodisfa l-obbligli finanzjarji tiegħu li kien jaf bihom il-provditħu tas-servizz.*

Peress li s-servizz li kien qed jaġhti l-provditħu tas-servizz kien wieħed 'Non-Discretionary/Advisory', taħt Investment Services Rules - Standard Licence Conditions applicable to Investment Services Licence Holders which qualify as MiFID Firms maħruġa mill-MFSA u li kienu jorbtu lill-provditħu tas-servizz, dan kelli jaġħmel suitability assessment (fn. 33 Regola 2.16) tal-ilmentatur li, fost l-oħrajn: ried li l-provditħu tas-servizz jikseb tagħrif neċċesarju mingħand klijenti prospettivi biex ikun jista' jifhem fatti essenzjali dwar il-klijent; u jkollu bażi raġjonevoli biex jemmen li t-tranżazzjoni speċifika li qed tiġi rrakkomadata, tissodisfa dawn il-kriterji:

- *li tilhaq l-oġġettiv tal-investiment tal-klijent;*
- *li hija tali li l-klijent ikun finanzjarjament jifla ħ għar-riskji relatati mal-investiment konsistenti mal-oġġettiv tal-investiment tiegħu; u*
- *li hija tali li l-klijent għandu t-tagħrif u l-esperjenza neċċesarja biex jifhem ir-riskji tat-tranżazzjoni.*

Jekk wieħed jibda mir-rekwizit tal-gharfien u l-esperjenza, l-Arbitru ma jħossx li l-ilmentatur kelli dak kollu neċċesarju sabiex jifhem in-natura tal-investiment u jkun jista' jieħu deċiżjoni jekk jinvestix jew le. Ma kienx investiment bħal depožitu f'bank li

kien midħla tiegħu, u huwa stess jispjega li kien mar għand bniedem professjoni biex jagħtih il-pariri neċċesarji biex ikun jista' jinvesti sew u ma jipperikolax il-kapital tiegħu.

Ma jistax il-provdit tur tas-servizz jgħid li r-responsabbiltà tad-deċiżjoni li jinvesti għandu jgħorrha l-ilmentatur ġħaliex huwa perit u jaf jaqra u jifhem bl-Ingliż. Jidher li din kienet konsiderazzjoni ewlenija li ħa l-provdit tur tas-servizz.

Fil-fatt, meta ġie mistoqsi in kontro-eżami kif wasal għall-konklużjoni dwar l-għarfien u l-esperjenza tal-ilmentatur, Karl Micallef xehed hekk:

'Fit-tieni paragrafu tal-affidavit tiegħi ngħid li l-ilmentatur seta' jifhem ir-riskji tal-investiment u mistoqsi fuq xiex ibbażajt dan, ngħid li dak iż-żmien l-ilmentatur kien perit u jien ovvjament kont tal-fehma li kien jitħallat ma' ħafna nies; kellu kumpanniji ta' periti u meta drabi oħra spjegajtlu dwar l-investiment, dejjem deherli li kien qed jifhem'. (fn. 34 A fol. 642)

L-Arbitru għandu riservi kbar dwar din id-dikjarazzjoni tal-provdit tur tas-servizz. Il-fatt li l-ilmentatur kien perit u kien jitħallat man-nies ma jagħtihx l-esperjenza u t-tagħrif biex isir jifhem fl-investimenti finanzjarji. Il-kariga li jkollu bniedem hija ħafna drabi irrelevanti ġħaliex il-maġgoranza kbira tal-klijenti retail ma jkunux jifhem fl-investimenti finanzjarji anke jekk ikunu jokkupaw karigi importanti u anke jekk ikunu professjonisti. Dan il-qasam huwa wieħed speċjalizzat u, għalhekk, klijent retail ifitter il-pariri ta' operaturi f'dan is-settur li jkunu l-esperti fit-tranżazzjoni.

Għalhekk, l-Arbitru ma jħossx li l-fatt li l-ilmentatur huwa perit, jiġiustifika l-attegġġjament li ħa l-provdit tur tas-servizz li jaqis lill-klijent esperenzat biex jinvesti fuq dan il-fatt.

Barra minn hekk, għalkemm il-provdit tur tas-servizz iżid jgħid li l-ilmentatur kien jaf jaqra u jifhem bl-Ingliż, dan jitqies irrelevanti meta jirriżulta li l-provdit tur tas-servizz ma tah xejn x'jaqra għax kulma bagħat lu kien l-email tas-27 ta' Lulju 2015, 'il fuq imsemmi, u l-ebda letteratura jew informazzjoni oħra dwar il-prodott li kien ser jinvesti fihi.

Għalkemm Karl Micallef jgħid fl-affidavit tiegħu li kien jispjega n-natura u l-karatteristiċi tal-investiment u jagħti informazzjoni sħiħa, f'dan il-każ, ma ġab l-ebda prova li għamel dan għaxx l-unika prova dwar kif sar l-investiment hu l-email imsemmi. Jikkonferma dan waqt il-kontro-eżami tiegħu stess.

Għalkemm jissemmi li l-ilmentatur kien għamel investimenti preċedenti, dawn kienu tranżazzjonijiet f'bonds tal-Gvern ta' Malta u kontijiet bankarji.

Dan ifisser li l-investimenti kollha li hu kella jitqiesu ta' riskju baxx ħafna, likwidi u mhux ikkomplikati, faċli li tifhimhom u anke listed fuq il-Borża ta' Malta fejn, għalhekk, l-informazzjoni dwarhom wieħed seta' jsibha faċilment.

Minkejja li l-provdit tur tas-servizz jagħti l-impressjoni li l-ilmentatur kien xi bniedem intiż fl-investimenti finanzjarji, il-provi li joħorġu anke mill-portfolio li ppreżenta l-provdit tur tas-servizz (fn. 34 A fol. 642) stess jirriżulta li l-ilmentatur kella biss investimenti lokali semplici u l-investiment ilmentat.

Barra minn hekk, minħabba n-nuqqas ta' informazzjoni mogħtija lilu fil-mument tal-bejgħ lanqas li kieku kien esperenzat ma seta' jifforma opinjoni dwar l-investiment biex jara jekk jinvestix jew le.

Rigward ir-rekwizit tal-objettiv tal-investiment, huwa čar li dan ma kienx biss id-dħul minn dan l-investiment iżda fuq kollex il-preservazzjoni tal-kapital. Mill-korrispondenza sottomessa jirriżulta li l-ilmentatur kien investitur kawt ħafna u dan anke kif jirriżulta li minħabba li hu kien konxju tal-fatt li d-depožiti bankarji huma koperti sa massimu ta' €100,000, (b'dik li hu sejhilha l-garanzija tal-Gvern), hu kien esprima x-xewqa tiegħu li jieħdu azzjoni f'dan ir-rigward, billi jmexxu l-flus depożitati fil-kontijiet bankarji li kienu jeċċedu dan l-istess ammont. Dan kien partikolarment meta l-ilmentatur innota li fl-Izola Bank kella investiti l-ammont ta' €180,000 li kienu jaqbżu t-threshold ta' €100,000 garantiti mill-Gvern u ġibed l-attenzjoni tal-provdit tur tas-servizz biex jirrimedja dan.

Il-fatt ukoll li l-ilmentatur kien informa lill-provdit tur tas-servizz li ried il-flus fi żmien qasir biex jonora obbligi finanzjarji oħra li kella, jkompli jikkonferma li l-objettiv tal-ilmentatur kien li, fuq kollex, jipproteġi l-kapital.

Minkejja l-garanzija fuq il-kapital, li saret enfasi kbira fuqha mill-provdit tur tas-servizz, dan tal-aħħar kella jkun konxju li l-kapital investit ma jista' qatt ikun mijha fil-mija garantit u, għaldaqstant, jista' jingħad li l-objettiv tal-ilmentatur għall-investiment ma ntlaħaqx.

Mill-banda l-oħra, l-ammont investit kien dak ta' €50,000 u meta jitqies, per eżempju, l-bilanċ fil-kontijiet bankarji li l-ilmentatur kella ma jistax jingħad li t-tielet rekwiżit ma ntlaħaqx. Iżda, dan ma jfissirx li l-provdit tur tas-servizz kella jabbanduna ż-żewġ kriterji l-oħra 'l fuq imsemmija għaliex biex klijent jissodisfa s-suitability assessment, fuq kollex, irid jigi ppruvat mill-provdit tur tas-servizz li l-prodott kien jilhaq l-objettivi tal-investitor u l-investitor jingħata informazzjoni biżżejjed biex ikun jista' jagħmel l-għażla tiegħu jekk jinvestix jew le. U, fuq kollex, ikollu dak l-għarfien u esperjenza biex jagħmel dak l-investiment specifiku.

Imbagħad, jekk ma jintlaħhaqx ir-rekwiżit tal-loss absorption capacity ukoll, allura, r-responsabbiltà tal-provdit tur tas-servizz tiżdied għax l-effett finanzjarju jkun akbar fuq minn ma jiflaħx isofri t-telf.

Il-provdit tur tas-servizz fl-ebda ħin ma ressaq prova tas-suitability test li sar lill-ilmentatur u jinkombi fuq il-provdit tur tas-servizz li dan jippruvah għaliex l-iStandard Licensing Conditions u d-Direttiva MiFID, kif kienet tapplika dak iż-żmien, kienu jpoġġu tali piż fuqu. Però, anke kieku sar dan is-suitability test, kif digà intqal f'din id-deċżjoni, l-ilmentatur ma kienx jissodisfa t-tliet kriterji kollha f'daqqa marbuta ma' dan l-assessment.

Għalhekk dan l-investiment ma kienx suitable għall-ilmentatur u ma messux ġie offrut lilu. Dan, fuq kollox, meta, kif digà ntqal, l-informazzjoni mogħtija mill-provdit tur tas-servizz lill-ilmentatur kienet limitata ferm.

L-Arbitru jrid, finalment, jasal għall-konklużjoni jekk l-ilment huwiex wieħed ġust, ekwu u raġonevoli fiċ-ċirkostanzi partikolari tal-każ, u dan b'referenza għall-imġiba tal-provdit tur tas-servizz.

La kien ġust, la ekwu u lanqas raġonevoli li l-provdit tur tas-servizz ma jagħmilx suitability assessment tal-ilmentatur, kif kien obbligat li jagħmel, u li ma jagħmilx due diligence tajba dwar it-Trust Capital Holding (TCH) u l-investimenti sottostanti.

Iż-żewg xhieda tal-provdit tur tas-servizz ma qablux ma' xulxin dwar dan. David Curmi xehed fl-affidavit tiegħi li l-garanzija ta' CBL kienet il-fattur ewljeni li nvestew fit-TCH għaliex 'kienet parti integrali mill-prodott.' (fn. 36 A fol. 116 et seq)

Iż-żda, kif digà ntqal qabel f'din id-deċżjoni, iż-żewġ xhieda ma qablux ma' xulxin kif kienet l-istorja tar-relazzjoni tagħhom ma' TCH. David Curmi jgħid li kienu digħi investew b'suċċess magħħom fuq Note simili darb'oħra u kienu ħadu riżultati tajbin.

David Curmi jgħid:

'Mistoqsi jekk qabel dan l-investiment għamilniex investimenti oħra mat-TCH, ngħid li dan kien l-ewwel darba.' (fn. 37 A fol. 642)

Karl Micallef jgħid:

'Huwa importanti li wieħed jinnota li Curmi & Partners kienet digħi investiet fi strument finanzjarju identiku maħruġ mill-istess issuer qabel dan l-investiment de quo. Precedentement, f'Ġunju 2014, Curmi & Partners Ltd kienet investiet b'suċċess, għan-nom tal-klijenti ta' CP, f'Note ieħor identiku mill-istess issuer li kellu l-kapital garantit ukoll minn entità terza. Il-karatteristiċi u l-partijiet involuti fit-

tranzazzjoni tal-ewwel Nota kienu simili għal dawk tal-investiment de quo li fuqu l-ilmentatur ressaq dan l-ilment.' (fn. 38 A fol. 119)

Dan il-kuntrast fix-xhieda tal-provdit tur tas-servizz mhux biss jitfa' dell fuq il-kredibilità tal-istess xhieda, iżda wkoll juri l-mod xejn professionali ta' kif kien qed isir l-investiment.

Anke dwar l-investimenti sottostanti, ix-xhieda tal-provdit tur tas-servizz ma jaqblux:

David Curmi jgħid:

'Dwar l-investiment fit-TCH aħna konna rajna l-istruttura tagħha u aħna ma stajniex inkunu nafu dwar l-underlying investment tat-TCH'. (fn. 39 A fol. 641)

Aktar tard, waqt l-istess kontro-ezami, mistoqsi kif ikklassifika dan il-prodott bħala low risk, fost affarrijiet oħra, qal:

'... U meta rajna l-investimenti li kien jinvesti fihom, aħna ma rajniex li kienu riskjuži.' (fn. 40 A fol. 642)

Minn dan jidher li l-istess xhud jikkontradixxi lilu nnifsu.

Barra minn hekk, Karl Micallef ikompli jikkontradixxih meta xehed:

'Sa dak iż-żmien (sat-30 ta' Ġunju 2016) (fn. 41 Żieda tal-Arbitru) ma konniex nafu li l-investiment kollu kien fl-Enhanced Income Fund u sirna nafu b'dan meta l-instrument kellu jimmatura u TCH li ma setgħux iħallsuna għaliex il-fund li kienu investew huma fih kien falla'. (fn. 42 A fol. 643)

Iżid jgħid:

'Mistoqsi jekk aħna bħala financial advisers konniex nafu fejn kien qed jinvesti l-flus, ngħid li konna nafu TCH ma' liema entità qed tinvesti, però, ma konniex nafu eżattament ma' liema fund.' (fn. 43 Ibid.)

Mix-xhieda tal-provdit tur tas-servizz, l-Arbitru hu tal-konvinċiment li minkejja li l-provdit tur tas-servizz kien qed jinvesti kważi żewġ miljuni ewro ma' TCH, m'għamilx due diligence robusta biżżejjed biex jara dawn il-flus fejn kienu eżattament qed jiġu investiti għax, kif ammess mill-provdit tur tas-servizz, kien wara l-falliment li saru jafu d-dettalji dwar l-istess investiment. Il-provdit tur tas-servizz straħ biss fuq il-garanzija ta' CBL Insurance li, kif ingħad aktar 'il fuq f'din id-deċiżjoni, ma kinitx biżżejjed.

Għalhekk, il-provdit tur tas-servizz, bħala espert fil-qasam tas-servizzi finanzjarji, m'użax dik id-diliġenza mistennija minnu u dan wassal għat-telf li sofra l-ilmentatur. Ir-relazzjoni bejn provditur tas-servizz u l-klijent f'dan il-qasam tas-servizzi finanzjarji jiddeppendi ħafna fuq il-fiduċja li klijenti retail, bħall-ilmentatur, jagħtu lill-provdit

tas-servizz li hu l-expert f'dik ir-relazzjoni u, għalhekk, id-diliġenza mistennija mill-provdit tur tas-servizz għandha tkun ta' livell għoli ħafna. F'dan il-każ, il-grad ma ntlaħaqx.

Il-garanzija li wegħdet CBL Insurance Ltd waħeda ma kinitx biżżejjed kif, fil-fatt, irriżulta. Dan mhux qed jingħad 'with hindsight', għax huwa fatt magħruf minn kulħadd li l-kumpanniji tal-assikurazzjoni qatt ma jaqbd u jħallsu b'mod legġer u dejjem jiflu sew jekk min ikun ikkuntratta magħhom kienx mexa mal-obbligi kuntrattwali tiegħi jew le.

Barra minn hekk, jirriżulta wkoll li lanqas ma ntlaħqu l-aspettattivi raġonevoli u leġittimi tal-ilmentatur meta kien qed jixtri dan l-investiment. (fn. 44 Kap. 555, Art. 19(3)(ċ))

Għar-raġunijiet kollha 'l fuq imsemmija, l-Arbitru jiddeċiedi li l-ilment huwa ġust, ekwu u raġonevoli fiċ-ċirkostanzi partikolari tal-każ (fn. 45 Kap. 555, Art. 19(3)(b)) u qed jilqgħu.

Kumpens

L-ammont investit fi Trust Capital Holdings SARL 4% - 26/08/2016 kien jammonta għal €50,000.

Fit-tweġiba tiegħi għall-ilment, il-provdit tur tas-servizz semma kif l-interessi li TCH kien ser irendi kienu ser jinqasmu u jingħataw lill-investituri f'hames pagamenti u dawn fix-xhur bejn (i) 26.08.2015 sa 30.09.2015; (ii) 01.10.2015 sa 31.12.2015; (iii) 01.01.2016 sa 31.03.2016; (iv) 01.04.2016 sa 30.06.2016; u (v) 01.07.2016 sa 26.08.2016.

L-istess provditur tas-servizz sostna li l-interessi li kellhom jingħataw fl-ewwel erba' pagamenti ġew eventwalment mogħtija lill-investituri, inkluż l-ilmentatur.

Minn Cash Account Statement ippreżentat ġie kkonfermat dan li ġej.

L-ilmentatur irċieva erba' pagamenti ta' interessi li kienu ta':

€181.32, (fn. 46 A fol. 534) ta' €501.53 (fn. 47 A fol. 535) u ta' €500 għal darbtejn. (fn. 48 A fol. 536 u a fol. 537)

Dan ifisser li l-ilmentatur irċieva imgħax fit-total ta' €1,682.85. L-Arbitru ma jqisx li jkun ġust li l-ilmentatur tingħatalu t-taxxa li ħallas fuq l-interessi għax l-obbligu li ġħallas it-taxxa tad-dħul jaqa' fuqu.

Għalhekk, meta s-somma riċevuta tiġi mnaqqsa mill-kapital orīginarjament investit ta' €50,000, l-ilmentatur huwa intitolat għal kumpens ta' €48,317.15".

L-Appell

6. Is-soċjetà appellanta ġasset ruħha aggravata bid-deċiżjoni appellata tal-Arbitru, u fil-5 ta' Ottubru, 2020 intavolat appell fejn qiegħda titlob lil din il-Qorti sabiex:

- “1. *Thassar u tirrevoka d-Deċiżjoni appellata mogħtija mill-Arbitru għas-Servizzji Finanzjarji mogħtija fil-każ numru 163/2018 fl-ismijiet premessi prevja kull ordni li din l-istess Qorti jidhriilha xieraq u opportun, tilqa' l-aggravji tal-appellanti (jew liema minnhom) u tiċħad it-talbiet tal-appellat; u*
2. *mingħajr preġudizzju għas-suespost, f'każ li din il-Qorti tiddeċiedi li l-appellat jistħoqqlu riżarciment, tibdel l-istess Deċiżjoni tal-Arbitru billi:*
 - a. *tordna li filwaqt li l-appellat għandu jitħallas is-somma hekk deċiża mill-Arbitru fid-Deċiżjoni jew somma verjuri kif tikkostata din l-istess Qorti, kwalunkwe rikavat mill-investiment tal-appellat għandu jinżamm għall-benefiċċju tal-appellanti inkluż kwalunkwe pagament anċillari għall-ispejjeż jew imgħax dovut; jew*
 - b. *għandu jiġi mnaqqas kwalunkwe rikavat mill-investiment de quo mis-somma ta' kumpens li ordna l-Arbitru fid-Deċiżjoni jew mis-somma verjuri kif tikkostata din l-istess Qorti.*

Bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-appellat.”

Is-soċjetà appellanta tgħid li l-aggravji tagħha huma dawn: (a) l-Arbitru għażel li jiskarta r-retroxena tal-investiment u b'hekk wasal għall-konklużjoni żbaljata li dan ma kien idoneju/suitable; (b) m'hemmx ness bejn it-telf lamentat mill-appellat u s-soċjetà appellanta; (c) id-deċiżjoni hija żbaljata fil-fatt u fid-dritt; (d) l-investiment baqa' f'isem l-appellat u b'hekk huwa kien ser jieħu vantaġġ jekk tali investment verament irendi rikavat jew dħul.

7. L-appellat wieġeb fil-5 ta' Novembru, 2020, fejn issottometta li d-deċiżjoni appellata hija waħda ġusta u timmerita konferma, filwaqt li l-appell

intavolat mis-soċjetà appellanta huwa wieħed infondat u insostenibbli, u b'hekk għandu jiġi miċħud għal dawk ir-raġunijiet li jispjega fir-risposta tiegħu.

Konsiderazzjonijiet ta' din il-Qorti

8. Din il-Qorti ser tgħaddi sabiex tikkunsidra l-aggravji tas-soċjetà appellanta, u dan fid-dawl tar-risposta intavolata mill-appellat u tal-konsiderazzjonijiet magħmula mill-Arbitru fid-deċiżjoni appellata.

9. Meta tispjega l-ewwel aggravju tagħha, is-soċjetà appellanta tissottometti li l-Arbitru injora r-retroxena tal-investiment inkwistjoni, sabiex b'hekk wasal għall-konklużjoni żbaljata li dan ma kienx wieħed idoneju/*suitable* għall-appellat. Tgħid li b'hekk huwa kkundannaha bħallikieku l-preżunt *misselling* kien il-kawża tat-telf li ġarrab allegatament l-appellat. Is-soċjetà appellanta osservat li fid-deċiżjoni appellata, l-Arbitru għamel elenku tar-rekwiżiti tas-*suitability test* u tgħid li dan hija kienet wettqitu u b'hekk setgħet tgħid is-segwenti: (a) tenut kont li l-appellat huwa perit bil-prattika tiegħu u kien ilu klijent tagħha u anki kien investa permezz ta' intermedjarji oħra, huwa kellu l-kapaċità li jifhem u jagħraf l-element ta' riskju fis-swieq finanzjarji; (b) meħud inkonsiderazzjoni li skont dak li qal l-appellat fl-*affidavit* tiegħu, ir-*risk appetite* tiegħu kien ta' “50% low & 50% medium”, l-investiment kien jissodisfa r-*risk appetite* tal-appellat għaliex l-assi sottostanti kien fond li kien jinvesti f’*debt securities* bħal dawk li kien investa qabel fihom l-appellat, u flimkien mal-garanzija fuq il-kapital, dan kien inaqqs il-livell tar-riskju marbut ma' prodott finanzjarju. Anki mit-tliet investimenti differenti li ppreżenta r-rappreżentant tas-soċjetà appellanta lill-appellat, l-investiment ma' TCH biss

kien joffri garanzija fuq il-kapital investit, liema garanzija kienet indipendent i mill-investiment sottostanti, sabiex b'hekk kien jagħti s-sikurezza li ried u xtaq l-appellat. Madankollu xorta waħda l-Arbitru ddeċieda li dan ma kienx biżżejjed, mingħajr ma jispjega aħjar dak li kellu jitqies li jnaqqas ir-riskju fuq il-kapital. Issostni li skont dak li ddeċieda l-Arbitru, l-eżistenza o meno ta' ‘on demand irrevocable guarantee’ ma kinitx tagħmel differenza, għaliex ir-rekwiżit taħt is-suitability test għal xi raġuni jew oħra mhux magħrufa, ma kienx sodisfatt. Fir-rigward ta’ dak li ġie dikjarat mill-Arbitru dwar l-allegata xhieda konfliġġenti li taw David Curmi u Karl Micallef, tgħid li dak li ried ifisser l-ewwel xhud kien li din kienet l-ewwel darba li TCH ħarġet note b'maturità ta’ sena, bl-investiment sottostanti fil-fond *Aequitas*; (ċ) dwar it-tielet rekwiżit, l-Arbitru naqas milli jikkonsidra u jagħti piż idoneju lill-fatt li l-appellat kellu ċertu għarfien, kien infurmat u ma kinitx l-ewwel darba li investa fi prodotti finanzjarji ferm iktar riskjuži minħabba n-nuqqas ta’ garanzija marbuta mal-kapital. Tissottometti li l-Arbitru naqas milli jqis li dan l-investiment kien jagħmel parti minn portafoll shiħ. Minn hawn is-soċjetà appellanta tgħaddi sabiex tittratta l-osservazzjonijiet tal-Arbitru dwar id-due diligence li hija allegatament wettqet b'mod leġger. Tispjega li dan ma kienx il-każ għaliex kienet il-prassi li l-fond jiġi ġestit skont il-parametri applikabbi fid-dawl tal-andament tas-swieq.

10. L-appellat iwieġeb billi jissottometti li huwa ma jaqbel xejn ma’ dak li qiegħda tikkontendi s-soċjetà appellanta għaliex l-Arbitru fid-deċiżjoni appellata kien għamel analiżi fil-fond u mirquma tar-retroxxena u tal-fatti tal-każ odjern. Tgħid li l-Arbitru kien għarraf li s-soċjetà appellanta kienet taf dak li

kien idoneju u li l-appellat kien saħaq li huwa kellu bżonn li jieħu lura s-somma investita u li għamel ċar li investimenti b'riskju għoli ma kinux jgħoddu għalihi, tant hu hekk li s-soċjetà appellanta tatu tliet għażliet permezz ta' *email* fejn l-ewwel tnejn kien investimenti ma' banek lokali, u l-aħħar wieħed kien dak inkwistjoni, fejn ingħatat fl-istess *email* stampa li t-tliet għażliet kienu tal-istess riskju. L-appellat isostni li huwa straħ fuq il-parir tas-soċjetà appellanta, li bħala esperta fis-settur finanzjarju kellha tifhem is-sitwazzjoni u l-għanijiet tiegħi, u din kienet irrakkommandat l-investiment inkwistjoni bħala sigur u li kellu l-kapital tiegħi garantit, tant hu hekk li huwa wasal sabiex investa s-somma ta' €50,000. L-appellat jirrileva li huwa qatt ma ngħata informazzjoni dwar l-investimenti sottostanti jew dwar it-tfittxija li kienet għamlet is-soċjetà appellanta dwar l-investiment inkwistjoni. Jirrileva li l-unika informazzjoni rilevanti li tatu s-soċjetà appellanta kienet permezz tal-*email* fejn saret ir-rakkmandazzjoni tal-investiment u l-*Purchase Contract Note* li huwa ngħata wara li sar l-investiment. Jissottometti li dan kien jixhed kemm is-soċjetà appellanta ma kinitx apprezzat x'kien idoneju għalihi, fejn anki l-Arbitru osserva dan in-nuqqas ta' informazzjoni min-naħha tas-soċjetà appellanta fil-konfront tiegħi, filwaqt li l-imsemmi Arbitru osserva wkoll ix-xhied kontradittorja li taw ir-rappreżentanti tas-soċjetà appellanta. L-appellat jgħid li l-apprezzament tajjeb li għamel l-Arbitru tal-fatti, jidher mill-mod kif daħħal fil-fond fir-rigward ta' dak li seħħi fil-mument li nbiegħi l-investiment, dak li l-appellat ġie mwiegħed, u dak li l-istess appellat ingħata u ma ngħatax, u dan *ai termini* tal-parra. (c) tas-subartikolu 19(3) tal-Kap. 555. Ikompli jgħid li huwa jaqbel mal-konklużjoni tal-Arbitru, li s-soċjetà appellanta kienet qiegħda tuża l-garanzija bħala l-punt prinċipali tat-tluq fil-mument tal-bejgħi, meta din kellha tintuża

bħala sigurtà addizzjonali u li hija kienet tenuta li tfittex sew fejn il-flus kien ser jiġu investiti. Hawnhekk huwa jagħmel riferiment għal dak li qal waqt ix-xhieda tiegħu Karl Micallef, direttur tas-soċjetà appellanta. Jgħid li l-Arbitru fil-fatt ikkonstata li kien jirriżulta li s-soċjetà appellanta ma kinitx taf fiex kien jikkonsisti l-investiment sottostanti, meta tat il-parir tagħha lill-appellat. Hawn l-appellat jagħmel riferiment għal dak li qalet din il-Qorti fis-sentenza tagħha fl-ismijiet **Louis P. Naudi pro et noe vs. GlobalCapital Financial Management Ltd** tal-21 ta' Ottubru, 2019. Għal dawn ir-raġunijiet l-appellat isostni li l-każ odjern kien wieħed ta' *misselling* u li kien in-nuqqas ta' diliġenzo min-naħha tas-soċjetà appellanta li wassal għat-telf tiegħu.

11. Il-Qorti għandha mill-ewwel tirrileva li l-Arbitru ddeċieda tajjeb li l-investiment ma messu qatt ġie offrut lill-appellat. L-Arbitru beda billi spjega l-pożizzjoni tal-partijiet rispettivi, u minn hemm għadda sabiex għarraf il-punt kruċjali fl-ilment odjern. Il-Qorti tgħid li huwa sewwa għarraf li kellha tiġi mistħarrġa l-informazzjoni li ngħatat lill-appellat fil-mument tal-bejgħ u jekk din kinitx biżżejjed biex huwa seta' jieħu deċiżjoni libera jekk kellux jinvesti. Tgħid li hawn huwa għalhekk irrilevanti l-argument tas-soċjetà appellanta li l-investimenti preċedenti mal-istess kumpannija kien mmaturaw b'suċċess, għaliex kull kaž għandu jitqies għalihi skont il-partikolaritajiet u l-eżiġenzi tal-klijent. L-Arbitru jispjega li kelli jieħu inkonsiderazzjoni dak li ġie mwiegħed u dak li ngħata jew ma ngħatax, u kif sar il-bejgħ tal-investiment, jekk dan kienx tajjeb għall-appellat u jekk kienx jirrispetta r-riskju li huwa kien lest li jieħu. Il-Qorti tirrileva li dan l-istħarrig kollu jolqot proprju r-relazzjoni bejn il-provditut tas-servizz u l-klijent, u għalhekk anki l-obbligi tal-ewwel lejn it-tieni, b'mod li

s-soċjetà appellanta ma tistax targumenta kif qiegħda tagħmel fit-tieni aggravju tagħha, li hija aġixxiet biss bħala intermedjarja, għaliex anki f'din il-kwalità hija kellha l-obbligi tagħha li kellhom jiġu rispettati minnha. Jekk imbagħad jinstab li hija naqset lejn l-appellat, hija għandha tirrispondi għall-għemil tagħha u għall-konsegwenzi li dan ġab miegħu.

12. L-Arbitru stqarr li f'din ir-relazzjoni kienet importanti wkoll l-aspettattiva li nħolqot fl-appellat skont dik l-istess informazzjoni, u hawn jagħmel riferiment għall-paro. (ċ) tas-subartikolu 19(3) tal-Kap. 555, li jitkellem dwar din il-kwistjoni. Żied jgħid ukoll li l-appellat kien qed jallega li s-soċjetà appellanta kienet naqset milli tistħarreg fejn kien ser jiġu investiti l-flus tiegħu, u straħet biss fuq il-garanzija maħruġa minn CBL Insurance Ltd. Il-Qorti tagħraf li dan kollu jsawwar ir-rettroxena li fiha sar l-investiment, u kuntrarjament għal dak li qiegħda tallega s-soċjetà appellanta, l-Arbitru fehem u ttratta sew tali rettroxena. Iżda mill-mod li tippreżenta l-ewwel aggravju tagħha s-soċjetà appellanta, filwaqt li jidher li hija wkoll tagħraf li l-mument li fih inbiegħ l-investiment huwa dak rilevanti, ma jidhirx li qiegħda taqbel dwar dak li għandu jiġi kkonsidrat u tagħmel enfaži fuq riżultanzi oħra li tikkontendi li kellhom jingħataw valur akbar. Il-Qorti tgħid li anki dawn il-punti li tirrileva s-soċjetà appellanta, ser jiġu kkunsidrati hawn flimkien mal-konstatazzjonijiet tal-Arbitru.

13. L-Arbitru beda jistħarreg dak li verament seħħi bejn il-partijiet, billi qabel xejn qies il-verżjonijiet rispettivi tagħhom, kif sostanzjati permezz tal-provi li huma ressqu, u minn hemm għadda sabiex għamel il-konsiderazzjonijiet tiegħu. L-Arbitru rrileva li r-relazzjoni ta' bejn il-partijiet kienet tmur lura għas-

sena 2012 fejn saret il-*Confidential Client Account Opening Form*.⁵ Hemm kien ġie indikat li l-objettiv tal-investiment li xtaq jagħmel l-appellat kien id-dħul. Ĝie indikat ukoll li r-riskju li huwa xtaq jidħol għaliex kien wieħed ‘Low-Medium’. L-Arbitru osserva li kif indikat ukoll f’dak id-dokument⁶, l-appellat dak iż-żmien kien familjari ma’ *Term Deposits* u dan kien talab lis-soċjetà appellanta għal servizz li kien tat-tip *Non-Discretionary/Advisory*.⁷ L-Arbitru rrileva li skont ix-xhieda tal-appellat, fil-passat huwa kien għamel ukoll xi tranżazzjonijiet żgħar ta’ investimenti, fosthom ishma fil-kumpannji GO u BOV u anki mal-*Wignacourt* mal-istess BOV.⁸ L-Arbitru hawn għamel riferiment għar-regolament 2.01 tal-*Investment Services Rules for Investment Services Providers*, filwaqt li għarraf tajjeb li l-provditur tas-servizz kellu d-dmir li jimxi skont l-aħjar interess tal-investitur.

14. Ĝie kkonstatat mill-Arbitru li l-appellat, dak iż-żmien li fih sar l-investiment inkwistjoni, ried jinvesti b'mod sigur għaliex partikolarment huwa kellu obbligi finanzjarji li kellu jonora fi żmien qasir⁹, u dan kienet tafu s-soċjetà appellanta, tant li l-Qorti tirrileva li fl-*affidavit*¹⁰ tiegħu, l-appellat qal “*Karl Micallef kien tani parir li TCH kien investiment sikur u garantit*”, u kliemu ma ġewx ikkонтestati mis-soċjetà appellanta. Il-Qorti tirrileva li l-fatt li fil-*Confidential Client Account Opening Form*¹¹ kien ġie indikat li l-profil ta’ riskju tiegħu kien ‘Low-Medium’, għandu jitqies bħala fattur sinifikanti hawnhekk. L-

⁵ A fol. 18-19.

⁶ A fol. 12.

⁷ A fol. 17.

⁸ Ara *portfolio a fol. 112-113.*

⁹ Ara *affidavit Dok. AT a fol. 105.*

¹⁰ A fol. 106.

¹¹ A fol. 18.

Arbitru kompla billi osserva li l-appellat ingħata tliet għażiet permezz ta' email¹², fejn ġew rakkmandati żewġ banek lokali u l-investiment inkwistjoni. Il-Qorti tirrileva li fl-*affidavit*¹³ tiegħu l-appellat jgħid li “[q]abel dakinhar Karl Micallef dejjem kien issuġġerili bonds lokali jew Term Deposits lokali u l-ewwel darba li smajt b’TCH kien meta Karl Micallef għamilli dak is-suġġeriment.” L-Arbitru rrileva li l-appellat xtaq jinvesti għal perijodu qasir mingħajr ma jidħol għal riskju minħabba obbligi finanzjarji oħrajn li huwa kellu. Osserva li filwaqt li fl-*affidavit*¹⁴ tiegħu Karl Micallef prova jagħti x’jifhem li huwa kien ukoll iltaqa’ mal-appellat, dan tal-aħħar ikkontradixxa dan kollu waqt ix-xhieda tiegħu¹⁵, u fil-kontroeżami¹⁶ tiegħu Karl Micallef imbagħad biddel il-verżjoni tiegħu. L-Arbitru spjega li l-appellat kien qal diversi drabi li huwa kien aċċetta r-rakkmandazzjoni wara li kien ġie aċċertat li l-kapital kien wieħed garantit, iżda fl-ebda ġin ma ġie mogħti lilu informazzjoni dwar fiex kien jikkonsisti l-investiment u dwar il-garanzija u l-kumpannija li kienet offrietha.¹⁷ Il-Qorti tirrileva li l-appellat fl-*affidavit* tiegħu, kien digħà għamel dan ċar u spjega li min-naħha tiegħu huwa aċċetta s-suġġeriment tal-appellanta minħabba l-fiduċja li kellu fis-soċjetà appellanta, li kienet taf sew is-settur tal-investimenti finanzjarji:

“Ngħid illi fl-ebda waqt ma ingħatajt aktar informazzjoni dwar l-investiment tiegħi għajnej dak li jidher fil-korrispondenza annessa. Lanqas ma ingħatajt informazzjoni dwar x’indagħi kienet għamlet Curmi & Partners dwar l-investiment, iżda ngħid li fdajt fis-suġġeriment tagħhom bħala socjetà li hija edotta sewwa mas-settur tal-investimenti finanzjarji (esebit bħala Dok A)”.

¹² A fol. 144.

¹³ A fol. 106.

¹⁴ A fol. 119.

¹⁵ A fol. 640

¹⁶ A fol. 643.

¹⁷ A fol. 640.

15. Dwar l-investiment innifsu, l-Arbitru osserva li mid-dokumenti esebiti kien jirriżulta li dan kien sar fuq baži *nominee* u mid-dokument *Delivery Instruction of the Investor*¹⁸ maħruġ minn TCH, kien jirriżulta li l-ammont sħiħ investit mis-soċjetà appellanta kien ta' €1,800,000, jiġifieri mhux biss is-somma tal-appellat.¹⁹ Qal li d-dokument l-ieħor li ġie sottomess, l-*Applicable Final Terms for the Notes*²⁰, kien jagħti biss ftit aktar informazzjoni, iżda mingħajr ma jindika spċifikament x'inhu u kif kien ser jaħdem l-investiment. Barra minn hekk is-soċjetà appellanta kienet ippreżentat verżjonijiet kontradittorji dwar jekk kienx sar xi investiment ieħor mal-kumpanija TCH.

16. L-Arbitru kkunsidra li dan kollu kien juri li kuntrarjament għal dak li kienet qiegħda ssostni dwaru s-soċjetà appellanta, li kienet għamlet *due diligence* tajba, dan ma sarx u kien jidher li hija serrħet rasha bil-garanzija li kienet qiegħda toffri CBL u fuq il-credit rating tagħha. Qal li dan ma kienx biżżejjed, u kuntrarjament għal dak li tittenta tagħti x'jifhem is-soċjetà appellanta, l-Arbitru jispjega r-raġuni b'mod ferm validu. Qal li kif fil-fatt ġara, jew kif sussegwentement kien ġie allegat minn CBL li ġara, TCH setgħet tikser xi kundizzjoni kuntrattwali ma' CBL, u din ikollha raġuni sabiex ma tħallasx taħt il-garanzija. L-Arbitru rrileva li għalkemm tajjeb li jkun hemm garanzija, ma tistax tiġi kkunsidrata waħedha meta ssir rakkmandazzjoni tal-investiment. Qal li fil-każ odjern is-soċjetà appellanta kienet użat il-garanzija bħala l-punt principali tat-tluq fil-mument tal-bejgħ, meta l-ewwel obbligu tagħha kien li tfittex sew il-flus fejn kien ser jiġi investiti, għaliex kif osserva l-garanzija

¹⁸ A fol. 34.

¹⁹ Ara Dok. E a fol. 34.

²⁰ A fol. 35.

setgħet ma tithallasx. Punt rilevanti għall-aħħar li jsostni fuqu l-Arbitru, huwa li l-garanzija kellha tkun sigurtà addizzjonali u mhux l-aspett primarju ta' sigurtà.

17. L-Arbitru qies li l-appellat kien ingħata l-aspettattiva li huwa kien ser jieħu flusu lura wara sena u li l-kapital kien wieħed garantit. Hawn jagħmel riferiment għal dak li ddikjara l-appellat meta qal li l-assigurazzjoni ta' kapital garantit kienet waħda ċara.²¹ L-Arbitru kien tal-fehma, u din il-Qorti tikkondividji pjenament il-ħsieb tiegħu, li ma kienx mistenni li l-appellat jifhem mod ieħor meta jaqra l-kliem ‘*capital guaranteed*’ miktuba fir-rakkomandazzjoni tas-soċjetà appellanta, meta huwa kien dejjem investa f’*bonds* u f’*shares* lokali *listed* fuq il-Borża ta’ Malta, li huma faċli li wieħed jifhimhom. L-Arbitru qal li s-soċjetà appellanta kellha l-obbligu li timxi fl-aħjar interess tal-klijent tagħha, u hawn jagħmel riferiment għar-regola 2.01 tal-ISR, fejn kellha teżamina bis-sħiħi l-investiment inkwistjoni, inkluz l-investiment sottostanti, qabel ma tiddeċċiedi jekk għandhiex toffrih lill-appellat hekk kif tieħu wkoll inkonsiderazzjoni ġ-cirkostanzi tiegħu. Il-Qorti tieħu l-opportunità sabiex taċċenna fuq il-punt li jqajjem l-Arbitru dwar id-deċiżjoni li għandu jieħu l-provditur tas-servizz, jekk għandux joffri l-investiment lill-klijent, għaliex huwa proprju dan il-punt kruċjali li fuqu jistrieħ l-ilment tal-appellat.

18. Dwar l-indaqini li kellha twettaq is-soċjetà appellanta fir-rigward tal-investiment li hija kienet qiegħda tikkontempla toffri lill-appellat, il-Qorti tirrileva li in kontroeżami²² David Curmi qal li “...aħna ma stajniex inkunu nafu dwar l-underlying investments tat-TCH”. Dan terġa’ ssostnih is-soċjetà

²¹ Seduta tal-15.01.19, a fol. 640.

²² Seduta tal-15.01.19, a fol. 642.

appellanta fir-rikors tal-appell tagħha bħala difiża kontra dak li l-Arbitru sab li kien nuqqas ta' *due diligence* min-naħha tagħha. Imma l-Qorti tgħid li madankollu dan ma jfissirx li b'daqsekk is-soċjetà appellanta tista' taħrab mir-responsabbilitajiet tagħha. Jekk hija ma setgħetx tkun f'pożizzjoni li tħossxa komda dwar l-investiment li kellha tagħmel fil-kwalità tagħha ta' *nominee*, il-Qorti tgħid li hija ma messha qatt ġhadet ir-responsabbilità u toffrih lill-klijent tagħha. Iżda l-Qorti ma tistax ma tirrilevax ukoll li x-xhud jikkontradixxi lili nnifsu hawnhekk, b'mod li juri nuqqas ta' professjonalită, meta jgħid "...meta rajna l-investimenti li kien jinvesti fihom, aħna ma rajniex li kienu riskjuži". Ix-xhud Karl Micallef għall-ewwel ma kienx daqstant čar fix-xhieda tiegħi dwar liema kienu dawn l-investimenti, u qal li kien biss meta viċin id-data tal-maturitā tiegħi li minn TCH infurmawhom li ma kinux ser jonoraw l-obbligu tal-ħlas, li saru jafu li l-investiment kollu kien fl-*Enhanced Income Fund tal-Aequitas*. Anki x-xhud l-ieħor jikkontradixxi meta jgħid "[m]istoqsi jekk qabel dan l-investiment għamilniex investimenti oħra mat-TCH, ngħid li dan kien l-ewwel darba".²³

19. L-Arbitru rrileva wkoll li peress li s-servizz li kien qed jingħata kien wieħed 'Non-Discretionary/Advisory', skont r-Regola 2.16 tal-ISR, kelli jsir is-suitability test min-naħha tas-soċjetà appellanta, u huwa jsemmi t-tliet kriterji li t-tranżazzjoni kellha tissodisfa, filwaqt li jgħaddi sabiex jittratta kull wieħed minn dawn it-tliet kriterji skont il-każ odjern. Beda b'dak ir-rekwizit li jitlob li għandu jiġi stabbilit l-għarfien tal-investitur, u anki l-esperjenza tiegħi. L-Arbitru jesprimi l-fehma tiegħi li l-appellat ma kellux dak li huwa neċċesarju

²³ Ara xhieda in kontroeżami Karl Micallef, seduta tal-15.01.19, a fol. 643.

sabiex jifhem in-natura tal-investiment u b'hekk ikun f'qaghda li jieħu deċiżjoni jekk jinvestix jew le. Il-Qorti tikkondividu din il-fehma u pjuttost tħossha komda li tgħid li l-kwalifikasi, tagħrif u l-esperjenza ma kinux biżżejjed sabiex ipoġġu lill-appellat fis-sitwazzjoni fejn seta' jifhem ir-riskji tat-tranżazzjoni. L-appellant stess jiddikjara fl-*affidavit*²⁴ tiegħu:

"Illi jiena kont tkellim mar-rappreżtant ta' Curmi & Partners, li kont ilni li qabbadhom mill-2012 sabiex jieħdu īsieb il-portfolio tiegħi, għax bħala Perit jien nifhem li m'għandix l-għarfien meħtieġ fis-settur tal-investimenti finanzjarji biex nagħraf x'kien ikun l-aħjar għalija fiċ-ċirkostanzi u lanqas ma jiena struwit biex inkun naf fejn wieħed għandu jifitdex sabiex jagħmel investimenti ta' din in-natura. Għalhekk jien kont fiduċjuż li la darba nispjega lis-soċjetà Curmi & Partners x'kienu l-htiġijiet tiegħi, dawn kellhom biżżejjed għarfien tas-suq sabiex jigwidawni għall-investiment li kien tajjeb għalija ... Nixtieq nispecifika li kont ilni bosta snin naċfa f'Karl Micallef, Direttur tas-socjetà Curmi and Partners Ltd, sabiex jiggwidani f'dawn it-tipi ta' investimenti u infatti jiena għadni sa llum ma nissograx nieħu deċiżjonijiet ta' din in-natura mingħajr il-gwida u l-pariri ta' esperti u dana minħabba l-fatt illi jien konxju li jien ma nifhimx biżżejjed f'investimenti finanzjarji. Dan jirriżulta b'mod čar mill-portfolio ta' investenti li għandi ma' Curmi & Partners (Dok KB2) fejn infatti jien poġġejt l-investimenti finanzjarji li kelli, inkluži xi investimenti ta' qabel, fil-portfolio tagħhom għax jiena xtaqt li jmexxuni huma fl-imaniġġjar tal-investimenti finanzjarji tiegħi."

20. Għalhekk l-Arbitru qal li dak li kienet qiegħda ssostni fuqu s-soċjetà appellanta bħala konsiderazzjoni ewlenja, jiġifieri li l-appellant huwa perit u jitħallat man-nies, ma kienx jagħtih l-esperjenza u t-tagħrif biex jifhem l-investimenti finanzjarji. L-Arbitru sostna li l-investiment inkwistjoni ma kienx bħal depożitu f'bank li l-appellant kien midħla tiegħu, u għalhekk l-istess appellant iddikjara li huwa kien fittex bniedem professionali għall-pariri neċċessarji biex jinvesti sew u ma jażzardax bil-kapital tiegħu. L-Arbitru rrileva li

²⁴ Dok. AT, a fol. 105.

s-soċjetà appellata qalet ukoll li huwa kien jaf jaqra u jifhem bl-Ingliz²⁵, iżda l-Arbitru osserva tajjeb ferm li din is-sottomissjoni kienet irrilevanti meta qies li s-soċjetà appellanta ma tat lill-appellat xejn x'jaqra u kienet biss bagħtet *email* fis-27 ta' Lulju, 2015. Dan filwaqt li x-xhud Karl Micallef²⁶, li saħaq li huwa kien jispjega u jagħti informazzjoni sħiħa dwar in-natura u l-karatteristiċi tal-investiment, ma ġab l-ebda prova li huwa hekk għamel ukoll fil-każ odjern. Kif Karl Micallef jikkonferma fil-kontroeżami tiegħu²⁷, l-unika prova dwar kif seħħi l-investiment kienet l-email fuq imsemmija. L-Arbitru qal li għalkemm ġie rilevat li l-appellat kien għamel investimenti precedenti, dawn kienu tranżazzjonijiet f'bonds tal-Gvern u kontijiet bankarji, kollha ta' riskju baxx ħafna, likwidi u mhux ikkumplikati, filwaqt li kienu listed fuq il-Borża ta' Malta, fejn ukoll l-informazzjoni dwarhom setgħet tinstab faċilment.²⁸

21. L-Arbitru mbagħad jgħaddi għar-rekwiżit tal-objettiv tal-investiment. Huwa mill-ewwel qal, u l-Qorti tikkondivid i-fehma tiegħu, li fil-każ odjern kien ċar li l-objettiv ma kienx biss id-dħul, iżda fuq kollox li l-kapital kellu jibqa' sħiħ. L-Arbitru kkonstata li l-appellat kien investitur kawt ħafna, u jgħid li dan jirriżulta wkoll mill-fatt li kien talab lis-soċjetà appellanta sabiex tieħu azzjoni fir-rigward ta' dawk il-flus depożitati fil-kontijiet bankarji li kienu jeċċedu l-€100,000 garantiti mill-Gvern.²⁹ L-Arbitru osserva li l-appellat kien informa lis-soċjetà appellanta li huwa ried il-flus fi żmien qasir biex jonora obbligi

²⁵ Ara *affidavit* Karl Micallef, *a fol.* 118.

²⁶ *Ibid.*

²⁷ Seduta tal-15.01.19, *a fol.* 642.

²⁸ Ara *Portfolio Analysis* esebit mis-soċjetà appellanta stess flimkien mal-*affidavit* ta' Karl Micallef, *a fol.* 515 *et seq.*

²⁹ Ara *email* tal-appellat, *a fol.* 145.

finanzjarji oħra li kelli³⁰, u skont l-Arbitru dan kien juri li fuq kollox l-appellat xtaq jipprotegi l-kapital. Il-Qorti tirrileva li kliem l-appellat huma tassew kredibbli, meħudin f'kuntest fejn huwa kien daħal għal investiment qasir ta' sena b'somma sostanzjali:

"Fil-fatt meta s-socjetà mliet ilprofil tiegħi (esebit bħala Dok A3) fis-sezzjoni risk exposure, kienet immarkat il-kategorija low-medium (50% low & 50% medium). Ma kien jagħmel l-ebda sens għalija li nieħu riskju ikbar bl-imsemmija somma flus meta digħi kont naf li ser niġi bżonnha fis-sena ta' wara, meta kelli nixtri l-proprietà li digħi kien hemm konvenju fuqha (esebit bħala Dok D)."

22. L-Arbitru irrileva li minkejja l-garanzija fuq il-kapital, li saret enfasi kbira fuqha mis-soċjetà appellanta, din kellha tkun konxja li l-kapital investit ma jista' qatt ikun mijha fil-mija garantit, u b'hekk l-Arbitru sostna li l-objettiv tal-appellat ma kienx intlaħaq. Imma l-Arbitru ddikjara li dan ma setax jingħad firrigward tal-aħħar rekwiżit, wara li kkonsidra l-bilanc fil-kontijiet bankarji li kelli l-appellat.

23. L-Arbitru rrileva li s-soċjetà appellanta ma ressquet l-ebda prova li kien sar is-suitability test u jekk sar, l-appellat ma kienx issodisfa t-tliet kriterji tiegħu. B'hekk l-Arbitru ddikjara li l-investiment ma kienx *suitable* għall-appellat u ma kelli qatt jiġi offrut lilu, fuq kollox għaliex l-informazzjoni li kellha s-soċjetà appellanta fil-pussess tagħha kienet limitata ferm. Iddikjara li ma kienx ġust, ekwu u lanqas raġonevoli li s-soċjetà appellanta ma tagħmilx *suitability assessment* tal-appellat kif kienet obbligata li tagħmel, u li ma tagħmilx ukoll *due diligence* tajba dwar it-TCH u l-investimenti sottostanti. L-Arbitru spjega li David Curmi fl-affidavit tiegħi qal li l-garanzija ta' CBL kienet

³⁰ Ara affidavit Dok. AT, a fol. 105.

il-fattur ewlieni li investew fit-TCH għaliex din kienet tagħmel parti integrali mill-prodott, u jgħid illi:

“...permezz ta’ liema garanzija r-riskju inerenti fil-prodott kien tbaxxa konsiderevolment. Fis-sens li, permezz tal-garanzija, l-investiment kien “de-risked”. Il-garanzija għenet lil C&P tikkategorizza ir-riskju ta’ TCH bħala ‘quasi cash investment option’ minħabba żewġ raġunijiet: (i) il-fatt illi l-investiment kien ser jimmatura fi żmien qasir ħafna u čioé 12 il-xahar u (ii) il-fatt illi kien hemm garanzija maħruġa minn istituzzjoniji li kienet A rated.”³¹

24. Imma l-Arbitru qal ukoll li ż-żewġ xhieda tas-soċjetà appellanta ma qablux dwar ir-relazzjoni tagħha ma’ TCH, u għamel riferiment għall-parti rilevanti mix-xhieda tagħhom. Esprima l-fehma tiegħu li dan mhux biss kien tefa’ dell ikrah fuq il-kredibilità tal-istess xhieda, iżda kien juri wkoll nuqqas ta’ professionalità fl-investiment. Fid-dawl ta’ dan il-kumment aħħari, il-Qorti ma tistax ukoll ma tiħux inkonsiderazzjoni l-fatt rilevat mill-appellat fl-affidavit tiegħu, li minkejja li irriżultalu minn sempliċi *Google Search* li wettaq l-avukat difensur tiegħu, li CBL kienet daħlet f’stat ta’ likwidazzjoni fejn ġew appuntati *interim liquidators* fit-23 ta’ Frar, 2018, l-esponenti tas-soċjetà appellanta qatt ma infurmaw lill-appellat bl-aħbar tal-problemi finanzjarji li kienet għaddejja minnhom CBL, u minflok kif jirriżulta mill-emails³² esebiti, hija baqgħet tikkomunika mal-klijent tagħha u baqgħet mixja fuq il-linjal ta’ difiża li hija kienet ser tintavola proceduri kontra CBL ġewwa Lussemburgu sabiex tiġi inforzata l-garanzija:

“Ngħid illi minn google search li għamel l-avukat tiegħi f’Mejju, 2018, sirt naf li fit-23 ta’ Frar, 2018, ġew appuntati likwidaturi tal-isemmija soċjetà CBL (esebita bħala

³¹ A fol. 116.

³² A fol. 74 et seq.

Dok. H). Allavolja li, kif eżebit fir-risposta ta' CP fl-atti ta' din l-azzjoni, CP saru jafu li ġeww appuntati *interim liquidators għal CBL (vide. 4(l) tar-risposta ta' CP)*, dawn qatt ma indenjaw ruħhom jinformawni ta' dan l-isvolgiment minkejja li din l-aħbar kienet anki tidher fis-sit tal-istess CBL.”

25. Dan kollu tgħid il-Qorti, fid-dawl tax-xhieda mogħtija minn Karl Micallef stess, jirriżulta li CBL “...ma kinitx solvibbli minn Dicembru 2017”. Mill-email li huwa rċieva fit-12 ta' Novembru, 2018 mingħand l-avukati ġewwa New Zealand, huwa ġie infurmat flimkien mar-rappresentanti ta' GSK Stockmann, l-avukati konsulenti tas-soċjetà appellanta ġewwa l-Lussemburgo, li “[t]he Reserve Bank said CBL has been “clearly insolvent” since December 2017 with a \$98 million shortfall, and that it has been insolvent since 2013”.³³ Id-dokument esebit flimkien mal-affidavit tiegħu a fol. 152, jikkonferma li bilkemm xahrejn wara CBL kienet tilfet ir-rating tagħha u saħansitra jgħid li “[t]hese Credit Ratings (ratings) have been placed under review with negative implications”.

26. Rigward l-investiment sottostanti l-Arbitru jgħid li ma kinux qablu x-xhieda msemmija, u għal darb'oħra jiċċita l-parti rilevanti fejn saħansitra David Curmi jikkontradixxi lilu nnifsu. Qal li minkejja li s-soċjetà appellanta kienet qiegħda tinvesti kważi żewġ miljuni Euro ma' TCH, hija ma kinitx għamlet *due diligence* b'saħħithha biżżejjed biex tara fejn il-flus kienu qegħdin jiġi investiti. Il-Qorti tirrileva li mir-rapport tar-riċevitur tat-30 ta' April, 2018, li kopja tiegħu ġie esebit mis-soċjetà appellanta stess, jirriżulta li l-istess riċevitur kien ilu li ġie appuntat fir-rigward tas-soċjetà li anki kienet tiġġestixxi l-Aequitas Enhanced Income Fund, fejn investit TCH, sa mill-14 ta' April, 2016, u certament ma jistax

³³ A fol. 241.

jingħad li s-soċjetà appellanta baqgħet issegwi dan l-investiment b'mod diliġenti u skont l-obbligi ta' *'bonus paterfamilias*.

27. L-Arbitru rrileva wkoll li s-soċjetà appellanta allegatament saret taf bid-dettalji tal-investiment wara li kienet falliet CBL. Qal li din kienet straħet biss fuq il-garanzija ta' CBL, u fil-fehma tiegħu ma kellhiex tkun biżżejjed. Is-soċjetà appellanta hawn tikkritika l-kliem tal-Arbitru u tissottometti li huwa naqas mill-jesprimi aħjar x'ried ifisser. Iżda l-Qorti tgħid li l-Arbitru offra proprju r-raġuni ġusta għaliex garanzija ma tistax tkun sigurtà biżżejjed, almenu fil-każ odjern fejn l-appellat kien qed ifittem sigurtà assoluta tal-kapital li huwa kien ser jinvesti. Kif tagħraf ukoll is-soċjetà appellanta, il-Qorti tirrileva li l-obbligu tal-ħlas tal-garanti huwa ġeneralment ċirkoskritt permezz ta' numru ta' kundizzjonijiet f'parametri stabbiliti fil-garanzija stess, kif kien fil-każ odjern. Jekk imbagħad tonqos waħda minn dawk il-kundizzjonijiet, il-garanzija tfalli u l-garanti jinħeles mill-obbligu tiegħu ta' ħlas. Dan fissru sew l-Arbitru u hija proprju d-difiża ta' CBL fil-każ odjern, meta tirrileva li l-investiment inkwistjoni ma kienx kopert mill-garanzija. Dan spjegah sew Karl Micallef fl-*affidavit* tiegħu fejn qal:

*"In-'noteholder representative' għamlet talba fuq il-garanzija ma' CBL ai termini tal-polza, imma r-risposta ta' CBL kienet li l-garanzija ma kinitx valida peress li fil-fehma ta' CBL, l-investiment sottostanti ma kienx wieħed li jaqa' taħt id-definizjoni ta' "authorised investment" taħt il-polza."*³⁴

28. Barra minn hekk, anki fejn il-garanzija tingħata saħansitra minn soċjetà assikuratriċi ‘A rated’, il-każ partikolari juri li tali rating mhijiex assikurazzjoni

³⁴ A fol. 121.

assoluta tal-futur ta' dik il-kumpannija, iżda din hija l-opinjoni ta' kemm hija meqjusa soda dik is-soċjetà f'dak il-mument partikolari minn min joħrog ir-rating.

29. B'hekk kuntrajament għal dak li s-soċjetà appellanta donnha qiegħda targumenta, il-garanzija ma setgħet qatt tkun garanzija immedjata u awtomatika fejn tfalli l-obbligazzjoni ta' TCH, u għalhekk ma setgħetx tittieħed inkonsiderazzjoni għall-fini tas-suitability test. Il-Qorti tgħid li jekk wieħed iqis x'kellhom ikunu r-responsabbilitajiet tas-soċjetà appellanta skont is-sezzjoni intestata '*Non-Discretionary Portfolio Management/Advisory fil-Confidential Client Account Opening Form*', hija kienet tenuta wkoll "...[to] monitor and review and generally analyse the performance of the Clients portfolio both on a local and international basis and shall make recommendations to the Client with a view to achieving the Investment Objective". L-Arbitru għalhekk kien aktar minn korrett meta ddikjara li s-soċjetà appellanta ma kinitx użat dik id-diliġenza mistennija fejn in-nuqqas tagħha wassal għal telf sostanzjali lill-appellat. Huwa jinsisti ġustament li peress li fil-qasam partikolari r-relazzjoni bejn provditur tas-servizz u klijent kienet tiddependi ħafna fuq il-fiduċja tal-klijent, id-diliġenza tal-provditur tas-servizz hija mistennja li tkun f'grad għoli ħafna, u f'dan il-każ il-grad mistenni ma ntlaħaqx. Għal dawn ir-raġunijiet kollha l-Arbitru għarraf tajjeb li l-ilment tal-appellat huwa wieħed ekwu u raġonevoli fiċ-ċirkostanzi partikolari tal-każ, u għalhekk sewwa għamel li laqgħu. Għall-istess raġunijiet, din il-Qorti ma ssibx l-ewwel tliet aggravji tas-soċjetà appellanta ġustifikati u tiċħadhom.

30. Dwar ir-raba' aggravju, il-Qorti tirrileva li permezz tiegħu s-soċjetà appellanta qiegħda tressaq eċċeżżjoni ġdida li hija setgħet facilment tagħmel quddiem l-Arbitru bl-istess mod. Peress li kif huwa ben risaput skont il-ġurisprudenza, li mhux permess li jitressqu eċċeżżjonijiet ġoddha fl-istadju tal-appell għaliex b'hekk ma jkunx hemm l-opportunità ta' eżami doppju tal-kwistjoni sollevata, din il-Qorti qiegħda tastjeni milli tieħu konjizzjoni tar-raba' aggravju.

Decide

Għar-raġunijiet premessi l-Qorti tiddeċċiedi dwar l-appell tas-soċjetà appellanta billi tiċħdu, filwaqt li tikkonferma d-deċiżjoni appellata fl-intier tagħha.

L-ispejjeż marbuta mad-deċiżjoni appellata għandhom jibqgħu kif deċiżi, filwaqt li l-ispejjeż tal-appell odjern għandhom ukoll ikunu a karigu tas-soċjetà appellanta.

Moqrija.

**Onor. Dr Lawrence Mintoff LL.D.
Imħallef**

**Rosemarie Calleja
Deputat Registratur**